泰東日報

創刊 光緒三十四年十一月三日 明治四十一年十一月三日

發行人 風見章 編輯人 李永譜 印刷人 李福總
社址 大連市奧町八十五番地
電話 社長室二(四五二)營業局二(八〇六) 編輯局二(八〇九)廣告部二(八〇九)

價目
本埠 零售每份五分 每月壹元三角
外埠 每月壹元四角五分 半年八元四角 全年十六元六角 郵費在內
廣告 每行(五號字十三字)一日刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

# 蔣汪黃殷將在廬山 協議華北解決策

## 華方正式答覆或將遲延 黃郛辭職已爲明確事實

### 蔣大使所提示之中國意向要點

【東京二日國通電】據一日南京日本須磨總領事達於外務省之公電稱、蔣介石氏、關於處分張學良、于學忠兩氏事宜、現正在協議中、十日前後由重慶赴漢口、然後預定至廬山、於該地、關於華北問題善後措置、與汪精衛、黃郛、殷同氏等協議、

【上海二日電】目下在四川省成都指揮討伐共匪之蔣介石氏、接到華北事態之急迫、極爲狼狽、最近即將歸回南京、研究應急善後措置、於六月十日前後、將召行政院長汪精衛氏、華北政務整理委員長黃郛氏、北平軍事務會主席何應欽氏、漢口行營主任張學良氏等、關於中日外交、決定中國今後之全般的方針、南京政府、爲華北應急對策、關於罷免于學忠及在華北之國民黨部、並藍衣社及其他改組等、於此際、預定先不言及、僅與以報告、即蔣介石氏歸寧後之應急對策協議、現在以於漢口會議、將決定如何對策、頗惹人注目、但若仍不出此範圍時、而収拾華北事態、必依然無何等効果、于學忠氏之罷免、已爲決定的事實、黃郛氏之辭任、亦必實現、而黃郛氏之後任、以唐有壬或殷同氏、爲最有力云、

【東京二日電】綜合達到陸軍中央部之情報、蔣介石氏、因日本軍關於華北問題、要求直接的答覆、故於十日前後、將必暫實中止討伐共軍、急遽歸回漢口之模樣、但因三十日問題突發、已將預定提前、而就歸途、現正待北寧鐵路局長殷同氏之報告、即殷同氏抵上海同時、即將與黃郛氏作重大的協議後、黃殷兩氏、同道向蔣介石氏作重大的近言、「蔣介石氏俟接到殷同氏之報告、對華北和平、即將作最後的決定、如此中國側之正式回答、或將有相當之遲延云、

【東京二日電】據確息、中國政府所提示之意向爲抽象的如左、
一、南京政府爲中日提携之根本方針、確約嚴重取締抗日、
一、更迭河北省政府主席于學忠、
一、將日本側認爲抗日運動之國民黨地方黨部、華北軍隊之政治訓練所、改組或解散、
一、華北軍隊移駐他地、急速難以實現、
如此日本認爲中國之誠意、九圖問斷圓滿解決、並有懇請日方、勿將非戰區域擴大而惑困難問題」形樣、

一、對中國側所要求之四個條件、決無緩和、且中國、若僅答覆容納凡所要求、亦不能滿足、始終須靜其觀現地之實行如何、

# 命駐華軍司令官要求 中國誠意的答覆

## 決堅持主張現地解決方針 本問題委由關東軍側善爲措置

【東京二日電】依參謀本部第二部長岡村少將與桑島外務省東亞局長之會見、日本軍部對華北問題、已明瞭矣、而該不動之方針、大要如左、
一、此次問題、乃由於中國側蹂躪停戰條約所發生者、故此問題之解決、言軍事問題、則與軍司令官之職權內統帥事項有關聯、處理該問題、與外交上無任何關係、將駐日大使經廣田外相所通知之事項、軍部側祇聽之而已、
一、問題解決之形式、依該理由、則取現地解決方針、始終委諸關東軍並華北日本駐屯軍之職權、
一、本問題、原因由於南京政府之僞親善的態度、故中國側、對日二重態度、有根本的反省之必要、是以陸軍側令現地軍令官、向中國側要求誠意的回答、

# 英德會談三日起 在倫敦開會

【伯林一日國通電】英德海軍會商、變更四日之預定、預定由三日午前十時起、在倫敦開始、於右會談時、於三十日由德國政府所提示之空軍羅加諾協定草案、亦必討議、

# 華方謀罷免于學忠 解決華北問題

【上海二日國通電】國民政府外交部、鑑及事態已成重大化、爲解決華北問題、已決定如次之方針、傳聞目下正待蔣介石氏之決裁、即
第一罷免于學忠之職事、然因藍衣社從未存在、故關於此無處理之方法、再所謂關於北平天津停戰區域內者、亦認無回答之必要、若依此、則外交部當局僅以罷免于學忠而謀萬事之解決、」

# 對華北問題 英美均冷靜

【東京二日電】據由英國側達到之情報、英國政府關於華北問題、尙未接到公報、故一切不能加批評、堅持冷靜的態度、而政府當局之觀測、事態不至擴大、若第三國介入、徒使事態惡化、

【又電】據美國方面之情報、關於華北問題、國務省有如左之意見、日本軍事行動之發展性、目下尙不預料、在該方面、美國之推益、較英國爲少、關於本問題、尙本與英國側協議、日本之軍事行動、若甚於團匪事件議定書不侵害美國權益或不威脅在北平之美人生命財產、日美間、決不至發生困難問題、

# 寧府忽又發出 公然排外指令

## 不許有外國人加入

【南京廿九日國通電】最近其他各機關、發出指令云、「南京政府、對全國省政府、及此後中國人所經營之公司、一切不許有外國加入、而充股東、董事、監察人等職云、」據當地日本某要人談、「此事雖未接到公報、眞僞尙未可知、但如果爲事實、則凡有中國側與各外國合辦事業、均將解體、固無論矣、而在最近公使昇格聲中、中國民間實業家、方思脫離向來政府排日政策下之不寫在迫與覊絆、而與日本民間實業家、互相提携、此種醞釀將成之好空氣、亦必根本從其破壞、實爲遺憾云云、

# 于學忠進退如何與舊 東北軍地盤攸關

## 張學良態度如何亦將重大化 直面問題則在于學忠之辭職

【東京二日國通電】關於華北問題解決之關鍵、在國民政府不論政治如何、而其當面問題、則在于學忠之辭職問題、其成行如何、殊惹人注目、北攪亂黑常之河北省政府主席于學忠之進退、日本駐華官憲尙無決定的情報達、到據確聞、于學忠關於自己保身、似無餘念但爲其舊首領張學良之在華北、自事變以來、爲維持舊東北軍殘黨勢力計、當必惟命是從、對張學良雖云對余之辭職、新勿介意、但萬一必須辭職時、閣下所恃唯一之華北地盤、行將發矣等語、向張學良仰求熟慮之電報、而望其指令、於茲、張學良若依然努力謀維持地盤時、事態所行、將有重大局面之轉換、張學良將固持自已主張至何地步抑蔣介石抑制張學良承認日方之要求耶、

# 滿洲里會商 三日正式會談

## 第一次完全爲形勢

【滿洲里二日國通電】本日之第一次會談、始終純然以儀禮者、以定於二日午後一時開之第二次正式會談、關於個々之問題、入於具体的磋商、故現下雙方代表部、只在互相探詢心意而意、完全不明。以是三日之會談、頗堪注目云、

# 黔省發現石油

## 油層風化已久致乾硬 專家化驗成分頗佳美

【貴州通信】黔省客歲曾在鑪山縣發現石油苗、當時報紙宣傳、語焉不詳、盤縣方面亦發現石油瀝青、記者昨訪鑪山縣縣長建寵主任秘書之譜石僧(志篤)氏、詢以鑪山發現石油及經過如次、

民國二十二年、傳聞黔東鑪山台拱之間、有石油礦苗、遂由建廳呈請省府、委用縣衍泰代理拱縣長、委余代理鑪山縣長、除辦理地方行政外、尙負查石油之責、嚴到縣二月、即函余稱「台拱西境、鑪山第六區翁項地方產石油」云云、余即令建設專員陳永昭前往尋査、時當隆冬、與所函所述石油出于翁項簑箕案山下田坎中、油質混合清水流出、情形不同、僅掘得白沙泥一包、乳濁混水一瓶、携回査驗、二十三年二月、復派陳永昭往查、越四日、陳返、得液体物約一磅、上黑下白、以紙條抽黑液試焚、着火即燃黑焰甚濃、更出碎石一包、投火中、亦發烟生光、方悉不唯黑液爲石油、石亦油質、即具文呈報建廳復命、旻謂、縣局第六副區翁項地方距城九十里、小地名簑箕案、確產有石油礦、出之山腹谷中、隨水漂浮、當被七人勻取積水、煮熬純濃、或以塗抹縱水、權當火柴、或貯之以皿、代油燃燈、近爲村人堵塞其源、僅於中山滲透些許云云、後余再往查、得前任區長楊純武之招待、導往簑箕案、山爲錐形、高約八九百呎、只見黑液、隨水由泥土石隙中流出、聚於低凹之地、濃厚如膏、嗅氣勒鼻、以紙浸拈、火之立燃、較送縣署者尤佳、昨據地過小、難採大量、乃增池至一方丈、預定次晨黎明(八小時)往採、借以計算每小時流量若干、但案民(苗族)恐得油呈報政府開設、無油點燈、故半夜即將油淘去、余乃命區長棍子貴召集農民十餘、鋤土一視究竟、破土石現成沙岩、質極鬆酥、一擊即碎、中爲螺蚌水藻等生物化石、學者約五六寸、薄者分寸、折疊成岩、飽含油質、石縫之間、舊油一層、純濃無比、不及二時、得純油二桶、礦石數挑、更至附近視察、繞山北行數十武、發見露岩一壁、高約三丈、向東傾斜約四度許、岩層折疊、中夾油一層、風化已久、乾硬如石墨、折回東歸、路旁岩石、其狀亦同、惟不如上述夾油之顯耳、余隨將上述情形、礦石油樣、及附近交通狀況、繪圖派員賫呈建廳報告、請派石油專家詳査、又將油函送錦屛本省治礦學家陳樵生、何叔敬兩君考驗、經陳何二君分析結果、成分優良、品質亦佳、其成分百分比如下、(一)汽油二〇、(二)燈油四六、四、(三)重油二八、(四)焦油五、六、計含原油三〇、泥水七〇、至於盤縣發現石油及瀝青、係王仲雲先生所告、據談盤縣西北鄉距城五六十里、有大山脈、廣袤數百里、橫亘本省城及雲南北彝宣威等縣、小地名土城、農民百餘家、集居山叢中、常取山上黑塊、(似油煤)投擲火中立燃、鎔融餘高五六尺、之以取光、後有人置釜中乾熬歷十餘分鐘不滅、故村人夜焚達高熱、鎔爲半流液、稍冷凝黑如膏、多持往昆明銷售、作木材防腐之用、此類黑物、周圍數百里、俯拾即是、遂有大黑山之稱、吾人近始知爲石油礦苗、去歲滇省有外商約同往採查、集資開採、當經邀謝、若據此報告、實與瀝青相似、能查明開採、爲效殊巨云

# 「須速定一有誠意之解決方策」

## 日駐南京須磨總領事 昨又向中國方面要求

【南京二日國通電】日本駐南京須磨總領事、於一日午前十一時半、其於本省之訓令、至國民政府外交部訪問唐次長、現在之交涉、係由關東軍與中國軍間進行、關東軍之方針力說日本政府之決意、喚起唐次長之注意、要求急速講有誠意之解決策、對此唐次長、亦述說國民政府對於此事有重大性之充分認識、政府正在以誠意考究解決之策、奈交涉事項、涉及於多方面、並有諮於各種會議之必要、蔣介石氏在四川不得急速返還之、並詳細表述其間之苦衷、現須暫且與以時日、會見約一時間、須磨領事始辭去云、

# 德國政府表明反對 法蘇互助條約

【柏林二日發國通電】德國政府對於英法意蘇聯四國政府、關於法蘇互相援助條約、將德國之反對意向擬以公文通達於各國、已於一日發表該法蘇條約爲羅迦諾諸條約之主要部互於英法意德五國關之拉仁保、障條約之精神、及與條項衝突、已判明德國政府得完全是認云、

# 華北問題無 外交交涉性質

## 陸外雙方意見一致

【東京二日國通電】在日本陸軍省、桑島東亞局長與岡村參謀本部第二部長會見後、已有如左之非公式發表、於二十一日、由駐日蔣中國大使、通達於外務省、傳達於陸軍之案、本日已由桑島局長聽取、然已知陸軍省所悉、關於本問題、主爲與停戰協定有關案無移於外交交涉之性質者、故須由軍部當局處理之云云、

# 寧府廿四年度之 國家總預算

## 已交主計處赶編

【南京一日電】二十四年度國家總概算、國府已交主計處赶編、擬定總預算書、據探悉總概算要點、共計九萬五千七百餘萬元、其財源除實際須由國庫直接負擔發出者爲七萬八千九百餘萬元外、餘由各國營機關自籌補足、與歷年國庫支出無大出入、至於各項歲出內容、黨政各費已分別緩急輕重、有所核減歸併之處、騰出財源、爲擴充教育及建設之用、其增加之教育經費爲、義教費二百四十萬元、係擴充義小及救濟文化低落地方失學兒童之用、新增教育文化費二百十九萬元係供全國兒童年實施經費及中山中學臨時費等等之用、在本年度所增國庫負担之建設費、有經濟建設費六百萬元、水利建設費四百九十餘萬元、皆爲國家實所需要不可中止之事業、

【又電】二十四年度總概算案、國府已飭主計處擬編總預算書、該處正赶編中、約下旬中旬可編竣、呈經國書發交政院會議討論後、即可由政院轉咨立院審議、至國府爲使各機關明瞭二十五年度總概算案內容起見、已令發各機關知照、立院奉發此案後、僅拘交財委會存查、外傳立院財經兩會已開聯席審查此案、實屬錯誤、

# 財政獨裁權

## 法新內閣亦將要求

【巴黎二日國通電】已於一日成立元威森內閣、擬於四日午前召初次閣議、以決定新政府之方針、而新內閣對傅蘭丹內閣將有同稱之議會、要求財政獨裁權、該要求將提出於明午後之下院提出、再新藏相開堯氏、關於日新政府之財政々策、已有如左之聲明、
余等謀防止金之流出始終決心維持法郎平價、而對於郎價之投機者嚴重取締對藏低平價論者、亦斷乎排擊、

# 寧府內政部督促 各地縣自治

## 備明年四月開始憲政

【南京二日電】內政部以明年四月爲結束訓政、開始憲政時期、現查全國尙需具備建國大綱十八條所規定、完成縣自治之條件、亟應督促各省自治工作之進行、再飭依照預定、一、扶植自治、二、自治開始、三、完成自治階段、循序漸進、務期達到完成自治目的、以樹立憲政之基礎、

## (編輯餘墨)

美國聯邦大審院、突於二十七日、爲海克達養鷄場事件、對羅大總統產業復興法第三條之決定案、毅然加以違反憲法之判決、果適用依此判決所發生之効力、則自今三週而後、美國產業復興規約之大部分、均將以抵觸憲法、歸于無效、其中尤以勞者、如農事調整法、經濟保障法、以及勞働紛爭調停等法案、勢必到處惹起騷擾搗亂、馴致產業復興局不能執行職務、而宣告閉門大吉、此無異於風平浪靜之美國政局中、投一炸彈、吾意羅大總統之驚愕悚悸、當不在聞雷央箸下也、

吾於是有感焉、父嚴母慈、各利於子、春生秋成、各利於物、此理可通之治道、王者以仁行政、順而導之、霸者以力服人、强而制之、其出發點雖迥不相同、而使斯民懷德畏威歸納於治則一也、故極端共和政体、與極端獨裁政体、姑勿論其利弊、但能積極行之、皆可達於成功、若持其兩端、而執摸稜主義、則國是蜩螗、莫衷一是、政見紛歧、無所適從、雖使周孔復生、不能定人心於一矣、

美國、高倡自由主義之民族也、亦完全民主共和之國家也、其於立國精神所繫之憲法、當然視爲天經地義、舉凡有之力、以擁護之、而不使侵犯或動搖、但在另一方面、因國勢膨脹、民風日趨驕侈夸大、好高騖遠、爭奇喜新、不甘以故步自封、近覩歐洲獨裁政治、風靡一時、正投所好、遂見異思遷、居然由上院通過產業復興案而賦大總統以獨裁特權、初不計及牴牾憲法也、迨夫一經施行、矛盾立見、結果演成行政與司法之正面衝突、夫共和與獨裁、猶冰炭之不可同爐、薰蕕之不可同器、乃冀其並行不悖、不亦愼乎、吾不知羅氏將何以善其後也、(仙)

滿洲中央銀行公告

凡持有舊紙幣者應速來交換新國幣交換期限本年(康德二年)六月卅日

查康德元年五月二十一日財政部佈告第六號規定之舊紙幣交換期限 截至本年陽曆六月末日 即爲滿期

凡舊四行號發行之舊紙幣不論其幣種券種爲何 本年七月一日以後 本行一律不予交換 其在期限以內未交換者 即成爲廢紙

期限已迫眉睫 凡持有舊紙幣者 希從速來行交換新國幣 以免坐受損失 恐未週知 特此公告

康德二年五月

榮利唱片
JUNG-LI
大連特約店
德泰百貨店 電奧町八一二一一八
遠大百貨店 浪速町二一六二 電一 五丁目一八
德生義百貨店 千代田五通 電二一 八七五
西華英 四 崗
公合昌 電西三 崗子
玉成百貨店 電三八 三三 九町九
惠豐號百貨店 電沙河口 九四 元二七街
德生義支店 電王四 九三五 二
近江町
榮利唱機公司總代理
榮商會
浪速町伊勢町角 電話二·八三九〇

耳鼻咽喉專門科
大連市大山通六十三番地
森本醫院
電話二、五三七〇番
院長 醫學博士 森本辨之助

福生祥製材廠廣告
敬啓者本號今在安東省東坎子鎮安橋東開設製材木廠專製建築材料各種箱板枕木電杆無不齊備貨品精良價値公道批發零售不悞主顧並兼代割各樣手工凡木廠木舖及建築者自備原料不拘多少遂意接洽出貨迅速工價低廉指期交貨決不有誤本廠爲出入木材便利起見特將廠址設在大沙河沿一切原料俱隨河水放進若裝火車又與沙河鎮車站靠近出入交通俱稱便利至極對於接洽交易敝廠及總號兩處皆可如蒙賜顧無任歡迎恐未週知特此聲明
安東 興東前街 東坎子 福生祥 船行代理店 附設製材廠 仝啓
總號電話五六六 工廠電話八〇

紡織工業機器廣告
近日之工業發達幾有日驅千里之勢敝號有見及此故經售各種織布機以圖採此業者經濟之發展也如用此種機器出布迅速花樣繁新奇妙減省工資較別機械勝强百倍如欲發展紡織業者與敝號接洽是荷
斜紋、坎布、格布、提花、毛布、金鋼機等、新式織布機自動織機紡紗、針織、染布、染線、漂白精練、製棉、起毛、電光絲光印花、乾燥押光伸張捲布、疊布其他機各種機器批發
奉天 富士町八番地
中東貿易會社機械部啓
電話 日滿 長二〇五五 四四二五

# 各地新聞

## 蒞隆檢閱
田中特務機關長

【隆化】承德特務機關長田中氏。日前午後三十分。由省抵縣。檢閱住在軍隊。翌日早九時。復至縣公署從事視察後。即乘汽車轉赴闈場云。

## 國立博物館開館 舉行隆重典禮
### 政府諸要人躬親蒞臨 各機關首腦亦均參列

【奉天】滿洲國立博物館。自去歲春初開始籌備以來。需時一載。其間慘淡經營。暨中外各熱心家贊助。迄至本月一日午前十時。於政府諸要人蒞臨之下。日滿各首腦參列之中。而隆重舉行開館典禮矣。當日參加者有張國務總理大臣派代表。阮文教部大臣。羅監察院長。沈參議。寶參議。袁尚書府大臣。許次長。久米總務司長等。均親自蒞場。本埠日方到有蜂谷總領事。三毛司令官。土肥原特務機關長。及其他各界代表。滿方自葆省長以下。五廳廳長。齊瀋陽警察長。尹縣長等。暨其他各機關。各法團等首領。人數可達三百餘人。頗呈盛況。開會時首由楊館長致開會辭。張國務總理大臣。阮文教大臣致詞後。當由文化協會理事榮厚報告籌備經過。大致略謂。在去歲春季。當局即有創立博物館之議。中間經過幾許困難。嗣由文教部主持。連和中外名士。共同協力。始克有成。並經選定館址。爲舊軍閥湯玉麟私邸。規模宏大。頗爲適宜。其中似有天獻在焉。惟因內部尚未完全竣工。經繼起補修。方告完成。所有館內陳列物品。大半爲東北巨頭張氏所遺。雖有珍貴物品。與考究歷史學術上。並無秘切關係。就中查收湯玉麟一部珍品。因係純由熱河運來。確有歷史價值。於發達社會教育。提高民智。厥功匪渺。藉供國人參攷。其餘有羅院院長及日方文化家私人捐助者。雖爲數無多。然皆價值連城。非熱心社會教育者。決難施助。並經政府出資。買收保古秘藏物品。始達成今日之成績。其餘由熱河所得契丹古物。現因無處陳列。俟將來擴充館址時。再供國人之參考。此後如何擴充。雖由政府裁核。然仍須仰賴友邦援助等語。今天報告簡畧。並因時間有限。尚祈諸公原諒。次爲各來賓祝詞。最後仍由楊館長致閉會辭。始禮成撮影宴會。玆將舉行次序。及各大臣致詞等列左。

一、開會之辭（楊館長）
二、總理大臣致詞
三、文教部大臣致詞
四、籌備經過報告（榮樹章）
五、滿日文化協會正副會長祝詞
六、日本外務省大臣祝詞（蜂谷總領事代理）
七、駐滿全權大使祝詞（同前）
八、來賓祝詞並誦讀祝電
九、閉會之詞（楊館長）
十、攝影

▲楊館長致開會辭

大學始教。格物致知。孔門善誘。博文約禮。孟子曰。博學而詳說之。又曰。萬物皆備於我。春秋士大夫。閱覽博物。作器能銘。子產教向。增重壇坫。叔重解字。多徵彝器。康成注禮。尤詳名物。晉之張茂先。郭景純。唐之孔。賈杜君卿。宋之劉原父。鄭漁仲。洪盤洲。馬貴。與王伯。原明之。陸儼山。王元美。賴皆昌明博大。稱見洽聞。聖祖仁皇帝。有幾暇格物編。高宗純皇帝。御製集中。於金石器物。辭注源流。富撰之書。繪圖列說。其在下者。顧亭林有体國經野之心。閻百詩以一物不知爲恥。竹垞。竹汀。議堂。芸台。羅先。秦之遺文。致歷朝之法物。取精用宏。皆由目驗。實事求是。務在博通。八事干覽。靡不賅備。不學者。每以歐風東漸。始知博物之名。未免數典而忘其祖矣。我皇上稽古同天。開物成務。命建立博物館於奉天。籌備諸君子。經營匀集。今始粗具規模。鍾義謫陋。承乏其間。乃荷朝野碩彥。蒞止落成。遠辱大邦耆俊。泛海來遊。得承指示。匡所未逮。不勝欣幸之至。子貢曰。賢者。識其大者。不賢者。識其小者。尤願上下同心。佐佑聖治。不僅斤斤於一名一物之微。而期成郁郁乎禮明樂備之盛。祀夏配天。不失舊物。此固私心竊祝者也。

▲張國務總理大臣致辭

滿洲自建國以來。倏經四載。舉凡政治經濟各項建設。皆臻完善。惟關於文化事業。獨無經營。政府有鑒於斯。遂亟謀社會教育之發展。設立圖書博物館。以供民衆之需要。實所提高民智。非徒資一般之觀瞻而已也。自去歲開始籌備國立博物館。其間經各方之援助。及本館人員之努力。着々進行。竟告完成。今日並舉行開幕典禮。茲當欣幸慶祝之際。聊述吾人之感想。以表賀忱。並學術文化之普及。實國家之根本大計。而博物館。尤爲普及文化之唯一事業。其所以開導民衆。使其有鑒賞美術研究考古。以及寶重文物等高尚思想者。其功甚偉。故其爲社會方面之重要設施。不待言矣。今雖粗具規模。不免簡陋。然關於歷史方面。以又古今之典章文獻。亦可足供學者之參考資料。尚祈突飛猛進。充實內容。以宣傳我國固有之文明。而成爲研究東方學術唯一之樞紐。則其使命之重大。更賦有深切之意義。實不勝其企盼焉。」

▲阮文教部大臣致辭

今日國立博物館舉行開館典禮。承中外來賓蒞臨參與。敝人實甚榮幸。並深爲致謝。按博物館。與國家文化教化事業。有密切關係。我國建國伊始。曾有創設博物館之企劃。而今日竟能舉行典禮。實堪爲我國同慶之至。本館前承滿日文化協會會員。及其他諸公贊同宗旨。特予援助。甚至將自存公存珍品。供獻國家。公開展覽。其爲我國啓發文化。助長教化之旨。誠尤表滿腔之謝意。惟敝人就任文教部大臣。爲日甚淺。對籌備經過情形。未能詳盡。茲請經辦人滿日文化協會理事榮閣下。向諸位說明。但本館自今以往。進步發達。仍賴諸當事人努力策進。勿負創設之本旨。實爲至要。本館內容。尚未臻完備。希諸位今後特別予以指導。加以援助。俾我國文化教化事業。得以日漸發展。則幸甚焉云云。」

## 新市長正式就職
### 勉勵職員之訓話 全體公宴新舊令尹

【奉天】新任市長王鑒璋氏。已於本月一日午前十時。到署正式就任。當由閻前市長遂項交替。並招集全体職員。向新市長介紹。該氏當場勉勵一番。作新任之訓話。同時閻前市長亦致演說辭。全体職員於聆示之下。頗爲動容。一致興奮。嗣由後藤參事官。致歡迎歡送新舊市長演說詞。始行解散。茲將王市長訓話辭列左。

敝人今日。奉到還奉天市。爲奉天市長。拿敝人這樣的菲材。担負這樣的重要責任。實在很惶恐的。但是詳細想之。是毫無益處。不足濟事的。好在回想當政變的時候。幸蒙土肥原特務機關長。肯毅然出任這樣艱難的局面。拿熱誠的心血。堅忍的力量。慘淡經營。卒能撥亂反治。市面安謐了。並把市制又擴而大之。此是建國後奉天市所蒙之厚福。也是奉天市政所憑藉的鞏固基礎。嗣後趙市長到任不久。即薦陞立法院去了。中央乃任閻市長繼任。至閻市長的學識淵博。經驗宏富。是人所共知的。又有精明幹練。成績夙著諸同寅相扶助。凡對於應興應革之事情。均不遺餘力。積極進行。經之營之。乃能使得這奉天市達到今日繁榮的地步的。況且現任土肥原特務機關長。即前本市市長。亦在奉天。閻市長雖榮轉濱江省長。當此交通便利之時。仍如相處一堂。即或對於市政有什麼見不到之處。想以彼此感情而言。也必能盡量援助。至於敝人個性。是鑒空衡平的。對於本署將來各事宜。仍是照舊辦理。決抱蕭規曹隨主義。惟望諸同寅等。務必要安心作事。照常供職。齊心努力的。能以達到對於四十餘萬市民衆。所希望的利益並幸福。這才是我們忠於職務。上可以對中央。下可以慰輿情。這乃敝人所願與諸位同人互相勉勵的。」

又市政公署全体職員。爲餞別閻前市長。歡迎王新市長計。特於本月一日午後六時。假座南市場鹿鳴春飯莊。公宴新舊市長。參加人數。達百餘名。頗呈熱烈情況。席間王市長致詞。一時觥籌交錯。杯盤狼藉。直至八時許。始盡歡而散。茲將該氏席間致詞列左。

「對今日辱蒙諸位的寵召。饗以盛筵。敝人是十分的榮幸。惟敝人學識謭陋。承長奉天市政。實不勝惶悚之至。但奉天市政經閻市長之苦心擘劃。雖然未及四年。市政均已燦然大備。敝人決定依照閻公預定計畫。逐步實施。以期地方繁榮。惟是市面人口日漸增加。事務亦日漸繁多。敝人以個人之才識。監察指導。或虞不周。希望閻公本素日友好精神。隨時匡正。并切盼在座諸位同寅。仍以階云。」

向日所以輔佐閻公的熱忱。輔助敝人。倘有益於市民。敝人無不傾心採納。幸勿客氣。不僅敝人之榮幸。全市民亦蒙厚賜呢。謹借主人杯酒。敬祝閻公健康。並謝諸君厚意。」

## 人事處王調查科長 升總理大臣秘書官

【新京】國務院總務廳。人事處調查科長王子衡氏。素性幽雅。才富五車。當我國定鼎。氏乃被聘監察院監察官。茲值國体初奠。先後調度順利。時蒙國府異常器重。日滿莫不稱贊。迄今三易寒暑。功績更爲昭卓。即擢升人事處調查科長之任。恰此番內閣更迭。人事刷新之機。新任張總理大臣遂氏爲秘書官。王氏漢學深淵。日文流灑。此次榮膺斯任。堪稱駕輕車而就熟路焉云。

## 警局考試巡官警長

【九台】警務當道。爲甄別錄材成績起見。始於五月三十日起。所有警局暨各警署全体巡官警長。一律考試。中島指導官率保安股高科員錫九。赴二區二道溝村。第二署施行考試。首席指導官河野氏在警局召集全局及第一署巡官警長等。在練習室內。考試成績。其考題爲日法律自覺關者。刑罰及違警罰法從刑與主刑等罰法。及國民自覺悟論與述之等共九個題。均係警察當負責辦理之事務。照題而作。以判優劣。據聞將來按成績升

## 冤家路窄節節誤會 小偷處以死刑
### 言語不通身首異處 一說事主存心不良現被看管

【蛟河】本邑有素以賣漿汁爲生之魯人趙某者。於日昨黎明時分。因竊劉小舖洋面而被弋獲。一時言語不通。竟被認爲胡匪推出南門外。斬首示衆矣。茲錄其詳情如左。原興街商號劉小舖。執事人劉二恒。年將不惑。山西人也。以開小舖爲生。近年頗有積蓄。於前數日。曾被竊一次。損失不在少數。詎於五月二十六日。黎明時分。又來偷兒光顧。登時發覺。劉二檢點之餘。鬧板已被撬開。洋面失去數袋。以時間未久。當急出外尋找。因連夜大雨。天明猶未稍止。行人稀少。道路泥濘。故腳踪顯明。極易查悉。遂跟踪至北街大廟前。正遇有人扛着面粉。乃大呼急赶。偷兒見勢不佳。當將面粉。拋置泥水中。揚腿就跑。經劉二激烈追赶。卒將偷兒獲住。審訊之。乃素識之賣漿汁趙某者。即將洋面撿回。經劉二與其夥某二人。挽住窃犯。逕向第二區警察署送案。詎意天時尚早。該署尚未開門。佇候良久。迄無動靜。復擬將該犯。轉送警務局訊辦。行抵中央街拐角。適值友軍出發。（此項友軍。係新開到。轉道南下剿匪者）內有好事軍士。見此情狀。即上前詢問。事主劉二答稱小偷。而日新到友軍不懂滿洲言語。仍再究問。當有在場第三省警某。接口答道。（紅胡子）豈知友軍對於普通言語不懂。而紅胡子三字。是非常深刻瞭然。遂由軍士着繩。將竊犯綁起。稟明上峰。當派該軍士。協同事主。到現場檢驗。果係鬧板歪斜。而紛泥污。狼藉不堪。旋據狀面稟上峰。據報眞相。當然認爲胡匪無疑。遂即發令。推出斬首。曾經軍人五名。擁護之下。將犯人趙某。解赴南門外隙地。以戰刀梟首示衆矣。事後被縣署查悉。當以重大隱情。茲爲愼重人命起見。經謝縣長與參事官核議結果。決將原告劉二恒傳到審訊之餘。始判明爲第三者蕭某所說。及拿蕭某。則已杳如黃鶴矣。鳴呼。該趙某之死。奇々離離。節節誤會。豈偶然哉云。又據另一消息云。賣漿汁趙某。數年來。共積蓄大洋二百餘元。悉數存於劉二恒處。前

## 張瑞香小舖被搶 編警察巡更下夜

【海城】縣一區管界。前攖河子村。張瑞香小舖。於月之廿九日晚十時。突去匪人四名。二持大小槍。二持木棒。由後墻跳入闖入屋內。大勢搜翻。結果搶去大洋十七元。金鐲一個。手鐲兩付。白布一疋。衣服七件。乃向北竄去。而南台警察赶到。已遠颺無踪矣云。

縣一區城廂警察署長張鐵航。自蒞任以來。對於地方興革事項。力加整頓。以期安全爲目的。近來鑒於胡匪出沒無常。有礙治安。是以日前編警察六十名。分派一區界內各村公所。每日巡更下夜。以資保護地方。藉免不肖之徒擾亂云。

## 建國運動

### 第四次大運動會 六月五日舉行
#### 茲將會序內容例下 屆期另有一番盛況

【海城】建國紀念。第四次大運動會。籌情業詳載前報。茲將會序例下。

一、振鈴開會
一、全体序立
一、職員及運動員入場
一、奏軍樂
一、爆竹
一、國旗揚々A國旗授與B
一、升旗C奏國樂D合唱國歌
一、全体向國旗行最敬禮
一、唱運動會歌
一、開會之辭（會長）
一、攝影
一、職員及運動員繞場一週
一、開始運動

（甲）徑賽

| | | |
|---|---|---|
| 一、男中 | 百米 | 四次 |
| 二、女中 | 百米 | 一次 |
| 三、尋小 | 百米 | 廿四次 |
| 四、聯隊 | 二百米 | 一次 |
| 五、東語 | 四百米 | 二次 |
| 六、男高 | 百米 | 二次 |
| 七、女高 | 六十米 | 一次 |
| 八、男初 | 六十米 | 五次 |
| 九、女初 | 六十米 | 三次 |
| 十、日本幼稚園 | 五十米 | 五次 |
| 十一、縣立幼稚園 | 二十五米拾物 | 二次 |
| 十二、衛戍病院 | 繃帶競走 | 一次 |
| 十三、男中 | 二百米 | 四次 |
| 十四、聯隊 | 四百米武裝 | 一次 |
| 十五、市民 | 百米 | 一次 |
| 十六、職員來賓 | 百米 | 一次 |

一、午間休息（十二時至一時）
一、繼續運動

| | | |
|---|---|---|
| 十七、女高 | 百米拾物 | 一次 |
| 十八、聯隊 | 四百米 | 一次 |
| 十九、男高 | 二百米 | 二次 |
| 二〇、男初 | 五十米釣魚 | 三次 |
| 二一、女初 | 五十米拾豆 | 三次 |
| 二二、警察 | 四百米 | 一次 |
| 二三、尋小 | 接力 | 一次 |
| 二四、女中 | 四百米纏走 | 一次 |
| 二五、女高 | 百米 | 一次 |
| 二六、男初 | 百米 | 九次 |
| 二七、女初 | 五十米持球 | 三次 |
| 二八、男高 | 四百米纏走 | 一次 |
| 二九、聯隊 | 八百米纏走 | 一次 |
| 三〇、東語 | 八百米纏走 | 一次 |
| 三一、男中 | 一千五百米 | 二次 |
| 三二、市民 | 四百米 | 一次 |

（乙）田賽及團体操

一、縣立海城高級小學輕快操
二、縣立幼稚園　水仙舞
三、縣立師中　丹麥操
五、白氏小學　丹麥操
六、男中　鐵球
七、海城第二初級小學民衆操
八、女中　數字操
九、海城第三初級小學丹麥操
十、縣立海城兩級小學調節操
一一、排球表演
一二、省師附小　丹麥操
一三、三育小學　三人舞
一四、縣立海城第一初小學丹麥操
一五、省師　日本聯盟操
一六、東語　團体運動
一七、男中　鐵餅
一八、縣立海城女子兩級小學舞蹈
一九、女中　鐵餅
二〇、伊光小學　丹麥操
二一、來賓及職員　投球遊戲
二二、餘興　省師黑人舞
一、閉會之辭（平岡副會長）
一、國旗降納A奏國樂B合唱國歌
一、萬歲三唱
一、閉會

## 建國四週運動 籌備業經就緒

【九台】縣公署暨街學辦建國第四週運動大會。曾函召各界首腦全体會議。在縣署會議廳。開會討論辦法。首由谷縣長金聲氏。發表開會宣旨。成立委員會。谷縣長爲委員長。其他均爲委員。杉浦參事官副之。當場表決。負責者自幹事等。擬定於六月五日舉行運動大會。籌備進行運動按各股系担任。惟運動會應需物品等各事宜。經縣長責成教育局長劉紹周。庶務股長柳占鰲二氏。備辦一次。自會議閉會後。該負責者。鑒於會期迫在眉睫。始積極籌備。并通知縣境各學校屆期參加。庶免臨期無所措手。聞業已籌備就緒。想屆期該運動大會。出席會員。必大有人在。團觀熱鬧者。亦必人山人海。擁擠異常。斯會之盛。可想見矣云。

## 縣禁粮食外運 商會轉知各商

【泡子】本驛街商務會。昨接到阜新縣署公函二件。縣城商會公函二件。泡子村公所公函一件。以上之各公函。皆係注重民生。体恤民食者。特令禁止紅粮穀子及一切雜粮之外運。與私自出境。本城買賣糧准在五斗以內。倘有故意違犯者。一經查覺將粮沒收。併科罰不貸。至於舊麥存數。無論多寡概不准買賣。聽縣定奪再議。驛商會接函後。即行傳知各商號。一体週知遵照。茲錄公函如下。爲通知事。案奉縣公署訓令第一四五九號。內開字第八八號內開。爲令行事。查食粮關係人生。至爲重要。現縣內外食粮缺乏。粮價不穩。即如高粮（秫米在內）穀子（小米在內）兩項。近來價額較前驟增數倍。以致人民叫苦。市面恐荒。茲爲維持民食起見。合極嚴令該會長。即便遵照。對於管內粮商高粮（秫米）穀子（小米）。以及關於民食一切雜粮。除限在本地售用外。一律不准運往境外。如查有私運出縣。越過五斗以上。圖漁利者。可將其粮即予沒收。併須加重處罰。即仰遵照辦理。切切此令。等因奉此。其他各函。大致相同云。

## 日本林陸相飛哈 日滿各要人歡迎

【哈爾濱】日本林陸相。此次來滿視察。三十日下午三時自新京乘飛機蒞哈。本埠于司令官。新市長施履本。警廳金廳長。其他各廳長。而友方之領事及軍官等均至馬家溝飛行場歡迎云。

## 地畝管理局招考雇員

【哈爾濱】地畝管理局近以局務日漸繁冗。所有職員已不敷用。故該局於日前公佈招考臨時雇員十名。已於三十日午後三時。假道裏水道街第一中學校內。由孫科長等數員監視之下。開始學業試驗。計當日入場應試者達四百二十餘名。可稱踴躍。但對於取錄之人員。尚未發表云。

## 縣長巡視部隊 警隊演射機槍

【彰武】縣長王奉璋。參事官錦田一馬。對於庶政。無不盡心。於昨巡視所屬各部隊。如城廂警察署。練習所。步中隊。四門分隊。均經視察云。又本邑警察大隊部。於昨二十八日。午後三句鐘許。在北門外廣廠。演射機關槍。並通知城內商農。勿要驚恐云。

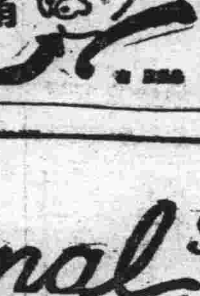
## 蓋平分社易人啓事

啓者本報蓋平分社長于瑞五因有高就現已辭職茲已另委武立權爲分社長馬國珍爲經理嗣後各界如有訂閱報章暨刊登廣告者均與新任接洽爲盼

## 沙尖鎮分社易人啓事

啓者本報桓仁沙尖鎮分社長張大學因有他就現已告辭遺缺已另委宋茂亭接充今後各界如有與分社接洽之事均希向新任人接洽爲荷


奉天大西關大街
天光電影院
片長 時間暫改 一點半 四點半 七點半
今天開映 雙片
殘夢
鬼
上下概不加價 自一毛五分起
我們爲世界藝術而喊吶！我們爲公衆娛樂而犧牲！

一服効散

牙頭神 痛藥
此藥既能鎮止神經痛復能靜養神經
唯對神經痛實爲最有奇効
能令泣顏變成笑臉

瑞盛德茶棧
代理徽閩台灣幫各種茗茶總批發
大連西崗街百十二番地 長電話（三）一七一二番

Neo Pedinal Sedative and Analgesic
【麻藥手續不要】
內服 北地那兒
鎮痛 鎮靜 鎮咳 新藥
（嗎啡類中毒脫除新藥）
滿洲國總發賣元 奉天加茂町十三 東洋藥化學奉天出張所

四經路七緯路
瀋陽電影院
每日三場・三時・五時・八時
今日開演
聯華公司不朽傑作！
大路
中國影片代表作！

吉昌木舖
大連奧町 宏濟街台對過
牌匾家具生熟名漆
壽材
各種壽材廉價出售
電話二八七二七

大照被焚聲明作廢
關東章貫契五七二號穆稜兒子河地八垧闕玉發一零三二九號部照街基二十四丈五方王義海四方台二八八二九號部照地四十五垧田永源街基三十六丈方東董西閣南李北街叉二十五丈方東閣西田南李北街叉太平溝荒十五垧東山分水西趙南田北姚因永昶街基三百丈方東李姜西宋南道北街以上皆本年二月四日被焚除呈報縣署補發外特此聲明作廢

牟平仁義堂痧藥舖廣告
啓者本舖開辦卅餘載各方厚顧感戴何極家嚴奎基君於本年逝世敝人依然繼續經理惟因年幼特奉家慈命聘劉龍海君協助仍舊進行務望各方照前惠顧並請認明門票以防假冒是幸 視寓奧町中華棧
牟平第六區矯家長治村仁義堂 矯洪發謹啓

代理各種洋酒應有盡有以及各種罐頭食品若蒙賜顧歡迎之至
滿洲國總代理店
丹商 永豐洋行
大連市加賀町四二 電話園二二四七九番

# 後溝發生慘殺案 一塲殺害四人

## 班主夫婦立時斃命 兇犯張福亭已拿獲

【安東】安埠後溝興東分所管內。門牌二十號。三等娼窰。男班主王金樓。（四二）女班主郡氏（三七）。接有妓女宋榮貴。（一六）張素舫（二二）及養女王金桂等五口。在安開班多年。頗有積蓄。突於二十九日上午二時許。發生一幕慘殺案。除張素舫隻身逃出外。其餘四人。均被張福亭慘殺。男女班主。登時殞命。王宋兩妓女。受傷甚重。兇手張福亭未及逃逸。卽被興東分所捉獲。此案發生後。竟哄動全市。記者遂至現塲調查。玆將經過事實。詳述如左。

緣該班於去年間。接得妓女張素舫。（山東人）。係張福亭之妻。使有押帳四百七十元。訂明每月官局三宿。立有字據爲憑。近來擬行贖出自混。張福亭同山東賣地得價。前已商允班主。准許出店。不料交欵後。竟變更前議。堅不允許出店。張福亭憤恨之餘。遂動謀殺之機。於二十八日晚。以住官舖爲名。乃飽餐一頓。並過烟癮。前往與妻張素舫睡覺。不意睡至夜後二時許。忽然起身。手持大斧菜刀。侵入班臥室。向男女頭部亂砍。男女班主各受刄傷三處。血流如注。旋卽死去。於兇手進屋時。班主王金樓。喊叫救命。搭住之妓女宋榮貴。及養女王金桂。均由夢驚醒。先後向班主臥室窺探。不料復被兇手。將王金桂頭部砍傷甚重。宋榮貴之肩部暴受輕傷。現均就醫調治。當然於命無碍。至於妓女張素舫。亦由夢中驚覺。突見丈夫行兇。恐被波及。乃乘隙逸出。向管界警所報告。而警所當派買宿二警。前往逮捕。由所長審訊結果。張福亭行兇經

# 鳳城廟會

【安東】古曆四月二十八日。[illegible]

# 天來銀行 新址落成

【安東】天來錢莊。於去年改組銀行以來。以辦理存款。及匯兌事業。頗爲發達。業務日臻興盛。每日赴該行存款項。及匯兌者。呈異常之忙。所以原有行址窄狹。不敷辦公。聞該行爲擴充業務起見。於興隆街六道口傍。覓妥地址。對內外各部。加以修繕。現已修繕完竣。該行已經遷移新址辦公。對新址設置。不但內部寬敞。空氣流通。卽外表上。亦頗壯觀云。

# 聚寶街魚店被搶

## 搶去一千二百餘元 對於節防警備森嚴

【安東】警察廳當局。因近日市內迭次發生匪警。故於防範上特別認眞。刻間又以節關臨邇。一般之防備。更不容疎懈。不料當此警備森嚴之際。於黃昏時尙仍發生搶案。玆將此案事實錄後。

前聚寶街。義合永魚店。於日昨午後七時半。正在黃昏上門之際。忽然闖入匪徒三人。逼近帳桌。掏出手槍恫嚇。卽將櫃夥界於一處。匪人開始搜檢。計搶去金票八百九十五元。國幣三百五十元。現大洋四元。搶畢出門逃去。追報給分所。匪已無踪。聞連日各方正在搜查中云。

又商埠警察廳。玆以端午節期臨近。爲防患於未然。藉圖戒備起見。對市內治安。實關重要。是以已計議妥當。實施節防之警備。以保閭里之安寧。凡各要塞。均行增添崗位。由各警官等。全部出動。實行積極之防範云。

# 縣署召開縣政會議

## 幷頒發淸査土地章程

【朝陽】縣公署財務局長。以陞及山鄉之土地不淸。故每年收入較少。縣政經費因之而不足。想朝陽本係地大廣博之區。而收入如此之少。如再敷衍。恐將來不能收拾矣。遂於前召集各署長。保甲長。開縣政會議。討論應辦各事。以期進行。自上午八時至晚五時始散會。玆錄淸査土地章程如左云。

一、本章程依照縣政會議決議案。以淸査全縣土地。務求確實數目。以便征收畝捐。担負公允爲宗旨。

二、淸査全縣土地。由保甲牌担負完全責任。

三、淸査土地時。除租契外。由現在耕種者。（原業主或當主）報名註冊。並須將文契呈驗。

四、調査土地。槪不收費。

五、調査土地。分一二三等及荒沙山田。一等（每畝）價值四〇元以上。產糧三〇〇斤以上。二等（每畝）價値二〇元以上。產糧三〇〇斤以下。一五〇斤以上。三等（每畝）價値二〇元以上。三元以上。產糧一五〇斤以下。五〇斤以上。沙荒山田。（指不堪耕種而言）。以上各項參照地勢土質。及平年收穫量核定之。

六、調査土地時。依規定之表式塡造二份。呈送縣公署。

七、各地戶報名註冊時。地戶及甲牌長。須在備考欄內蓋章。或代以左食指印。甲長塡送表冊到保。由保長覆査。轉送到縣。由縣公署派員覆査。倘有隱匿不報。以多報少或等則不符情弊。一經査出。或被擧發。卽分別情節輕重。將土地沒收歸官。或處罰。並將該管保甲牌長。分別懲辦。

八、本縣征收畝捐。向來不分等則。一等以下各則土地。多減少畝數折合計算。此種辦法。殊碍統計。亦欠精確。且以調査委員。良莠不齊。弊竇叢生。以致捐多地少。捐少地多。担負不公允。此次淸査土地。務期畝數確實。斟酌土地等則。力求担負公允。比照以往。決不增加担負。其有以前地多捐少。地少捐多者。均將新調査數計算。槪置不究。

九、調査全縣土地。須在三個月以內辦理完竣。各保長須[illegible]令後。應卽招集各甲長。各甲長招集各牌長。各牌長招集各地戶。依照本章程。將淸査土地之眞相。並在不增加担負之限度內。務期担負公允之利益。詳細說明。以免各地房觀望不前。

十、淸査土地負責者。均係義務職。

十一、塡造表冊。須每甲塡造一冊（按村牌依次塡註。俾便稽核。

十二、本章程有未盡事宜。以縣政會議決議後。以縣令更正之。

十三、本章程自着手調査之日施行。錦州省朝陽縣土地調査表。格式如左。

「甲別」「村別」「牌別」「地主姓名」「土地畝數」「每畝價值」「每畝產糧斤數」「等則」「地鄰姓名」「契約種類」「宜種農作物種類」「備考」

附註一。契約種類欄。應塡明死契。活契。經界。執照。或其他契約。

二、每畝價値欄。按現在價値核算。

三、地鄰欄。應塡明地鄰姓名。不得有姓無名。以便稽核地鄰。如非本村人。應時將其住址。在備考欄塡明。

四、宜種農作物種類欄。應將土質所宜之農作物塡明。如棉花。大豆。或高粱。谷子等類。

五、備考欄內蓋章時。上爲甲長。中爲牌長。下爲地戶。不得錯亂。

六、牌別欄。由每甲之第一牌起。至末一牌止。

七、村別欄。如甲牌編餘戶數。併入乙牌時。應將原村名註明。

# 參事官晉省 選送蒙民訓練

【庫倫旗】本旗旗公署岩藤參事官。奉令接收哈爾旗事。現以接收淸楚。特此晉省覆命。定於二星期返庫云。又旗公署。奉到中央政府命令。挑選蒙民。送往通遼錢家店訓練。該署奉令後。卽選妥三十八人。由參事官驗畢。派達隊長。送往廿旗卡站云。

# 道德講演團 開始講演

【延吉】延吉自改省以來。關于社會事業。日漸振興。現經新京萬國道德總會。派遣講演主任李秉先。閻沈樹勛。監理關劉化行。理事曲振海。講員徐春生等一行九人。于五月十五日抵延。業已租妥本埠興隆東大街路南同昌和貨棧舊址爲臨時講演所。一俟發展。則行成立正式總分會。現正急行籌備。不日卽行開始講演。查該團之工作。係用性理學說。治療疾病用論理學說。和樂家庭。該團此次抵延。純爲病者良醫到了。家庭福星降臨。實乃延吉善緣所感。亦云幸矣。並聞省長蔡公。特別贊許。將來該團之進行發展。不卜可知。間島善緣之宏開。亦無可限量也。

# 關帝聖會 演戲酬神

【庫倫鎭】本鎭街西舊有關帝廟一座。每逢古曆五月十三日。由各商號擧辦聖會。近年以來。因胡匪猖獗。商業不振。故對於聖會。雖云照辦。甚屬草草。今歲本鎭。歸興旗治而參事官。勤於治安。本鎭各商。頗有起色之象。因聖帝會期近。衆商號開臨時會議。討論辦會一切。經衆議妥。至期照舊辦理並演戲十二天。以達神庥云。

# 新任縣指導官 關根武平涖任

【延吉】新由龍江省木蘭縣轉任延吉縣之警務指導官。關根武平氏。（警佐）于日昨到延。頃已分赴各機關拜訪後。卽行正式任事云。

# 獎賞出力警察

【延吉】前次京圖路哈爾巴嶺匪人劫車時。被匪綁去之民政部職員某。日前已脫險歸京。因是役明月溝第三區警察署警察最爲出力。殊堪嘉許。遂賞給國幣二十元。以示鼓勵。警局頃已轉飭三署承領云。

# 巡捕更調

【姚千戶屯】本驛巡捕李潤之。在該驛日久。上司恐對於勤務。發生疎忽。故調往蘇家屯驛。査有姜永順者。充差多年。經驗宏富。原在蘇家屯驛。刻下調歸姚千戶屯。該二氏業已到差任事。聞姜某到差後。對於地方。實心任事。對於各商。極其和平。將來於勤務上。必有一番振作云。

# 官准賭博

【三江省】賭博一事。關係地方治安甚鉅。按之法律。爲觸犯刑章。揆於道理。爲傷敗風俗。男子好之。敗名喪志。女子蹈之。失節破操。故凡有國家。莫不禁之。雖輕微類。亦取締而不稍容。今三江省湯原縣屬境蓮江口地方。有素以賭博爲業之趙惠軒。不知如何營謀。在該處擬設會局實局。九牌九局各一塲。大賭特賭。査此賭塲。雖爲湯原屬境。實距

# 藥王廟會之盛況

【姚千戶屯】本邑於舊四月廿八日。係藥王廟會之期。一般善男信女。焚香了願者。不計其數。所有赶會小販。大見獲利。警察設局維持。出入各走一門。男女不許混雜。正逢是日。天朗氣淸。惠風和暢。

# 應時降雨 農商雀躍

【析木城】本年春乾無雨。因而民心忐忑。曾迭誌本報。糧行猛漲。百物昂貴。紅糧每斗市價至二元一角。較之年前約提高二倍有奇。誠數年來所未有。城鄉各地。多有設壇祈雨。以蘇民困。而識者咸以天氣陰雨。乃氣候之變化。何

# 匪訊二則

## 蟒洞峪竄來匪團 松樹溝架去人票

【析木城】昨據洞峪電訊。有出沒岫鳳邊境之悍匪。天德。天霸等匪首六七名。率黨羽一百三十餘人。竄至本村之佟房身。當時本村自衛團隊長張海元。率團員全部出動。一面電告各方。派隊援助。駐東大嶺。警察步三中隊。暨騎兵中隊聞訊。亦趨赴現塲。猛烈攻擊。該匪團據險相持。亦發槍還射。激戰數時。彼孽餘勢不支。乃越嶺向邊界竄去。我方跟踪追襲。已杳無形跡云。

【又訊】松樹溝本村屬。距析二里。一河爲隔。突於（二十六日）早二時許。竄入胡匪廿餘人。除將住民樊某等五人架走外。尙架去少女二名。何等居心。殊難臆測。事畢旋不知去向。噫。析街一隅之得失。本無足重輕。然鑲海岫警備之咽喉。設有不幸。曷與兩縣生聚。有唇齒關係。未知負地方警備之責者。對此有無警劃云。

# 連日兵匪大戰

## 白雲頂 棋楷堡大干河等處

## 得獲槍械擊斃匪類 北大門又有綁票案

【山城鎭】鎭西草市警察署李署長。於月之二十七日早六時半。率警隊八名。閤丁八名。出發。向安山村興隆村。一帶地方。搜剿前進。並保護農民耕作。於午前十一時。至興界。小白頂子山。突於山間發現匪人十餘名。報字（江還好）各持槍械。當卽警隊。迎擊。分班兜剿猛烈激戰。匪亦頑強抵抗。且戰且退。約戰二時許。匪勢不支。向西方烟筒溝一帶潰敗逃竄。是役擊傷匪人二名。得獲擊壞三十年式步槍一支。江邊好大局。太歡各一個。匪信二封。藏花破被一床。警團無恙搜山已畢。晚六時半。遂整隊回署矣云。

又鎭西北棋楷堡地方。係東豐縣管界。於月二十五日。有匪首（南北合）。（老來好）股匪四十餘名。在該處盤踞。適有東豐西豐兩縣之警察自衛團。陸續會集來剿。四圍兜擊。鏖戰六時之久。匪勢不支。潰敗逃竄。是役。生擒匪首（老來好）。一名。擊斃從匪二名。傷匪中餘名。警隊無恙云。

又據確實消息云。於月之二十六日。友軍第一中隊。進行至清原縣第五區。大干河子地方。由空房子內跑出胡匪三人。乃匪首（占山好）之小股匪。各持槍械。帶人票一名。綁在空房內。友軍見之。當用輕機關槍開放。將北小股匪三人。全行擊斃。除北一股禍害。實屬大快人心。是役擊斃匪首（占山好）一名。從匪二名。得自來得槍二支。八音槍一支。步槍一支。救下人票一名。似比剿匪。何患不爀清哉。

又鎭西草市街。南方安山村界。距街二里許。北大門地方。於二十五日。早二時許。突來胡匪十餘人。未報匪號。各持槍械。將該處住民郭永和。及其兄郭子令。一同綁去。向

# 送龍牌感謝神靈

【牛莊】本邑祈雨。由商會長李梓芳等發起。各機關道院統長李方大。率道院後援。及職修。方修等。每日在老祖佛前。虔心祝禱。乞降甘霖。今果應神祐。故將龍之牌。送回廟內。演戲五天。李統長並在道院。行六獻禮於老祖會前。用伸謝意。此次蒼天落澤。祈雨者純出至誠。故敢感應甘霖云。

# 蛟河市政 日漸發展

【蛟河】本邑市街曲折。房屋參差。道路凸凹。不堪觀瞻。此外如妓館。小販。菜床。肉案。等營業。向乏系統。隨意陳設。星羅棋佈。非但觀瞻不雅。且於管理上亦多不便。自額穆縣署遷蛟之後。經當局委何世繩秘書爲市政科長。專司其責。以資整理。乃自上年秋季起。何科長卽着手發展。不遺餘力。首闢街南地帶爲商埠。劃段丈放。佈價招領。旋卽興工建築。中間建修大規模之劇塲一處。並先將星散各處之妓館。統行移去。以致昔日之荒凉野土。居然成爲繁華市塲矣。當此地方財政拮据之時。而竟具此良好成績。寧非人力歟。設無何氏之努力。曷克臻此云。

# 壺蘆島 復興動工

【錦西】連山灣之壺蘆島。在地理上爲有價値之海港。若大巨金。屢次動工。建築商車兩港。然因事故而停修。最近鐵路局方面計劃恢復。仍擬復修擴工程。工程費七萬六千元。包辦者大倉組。六月一日。開始動工。但修一小部份輕便碼頭。只須不日晉京籌議後。能否如何。將來再爲發表。此爲江商再生機會。亦卽繁興之源。幸大家共力協成云云。

# 鄭科員困勞病故

【錦西】縣公署內務局科員鄭秋陽。俊傑青年。品端學粹。因公勞瘁。染成噴血症。藥石罔效。在錦州原籍。溘然與世長辭。一般友好。聞之莫不惋惜。上天不弔。而靑年去矣。殊甚哀悼之至云。

# 一熱心辦學 一幕武劇

【彰武】本邑城北曜高坨子村立小學校。學董劉英臣。蔡運發等。家道殷實。對於辦學。頗爲盡心。於今春奉到縣令。爲興修學舍等事。現已大工告竣。入學兒童。頗爲擁擠。

又西南市塲。妓女翠紅。巧雲者。於昨晚因爭衣服。發生口者。始則漫罵。繼則動武。戰事方甜。風雲告緊之際。警察署鄭警長巡夜赶到。加以排解。雙方始散云。

# 龍江商工視察團 報告講演之片斷

【齊齊哈爾】宣傳多日龍江總商會主催之友邦商工視察團報告大會。果已如期在永安電影院中擧行矣。惟聞總商會事前共發出通知帖計千餘份。而當時參加者僅街商三百數十人。故爲形殊不踴躍。而開會時。記者且因故遲到。以是盧實業廳長之致詞。僅聽得後半席。故亦只記其斷焉。其開會順序如左。

一、振鈴開會。
一、全体肅立向國旗行三鞠躬禮。
一、總商會公斷處長報告開會宗旨。
一、實業廳盧廳長致詞
一、視察團長王玉堂總商會長報告
一、視察團員實業廳股長王慶魁報告
一、視察團員實業廳股長楊肇容報告
一、來賓致詞
一、振鈴閉會

## 盧實業廳長致詞

（前略）玆次東渡之視察。王會長極其虛心考求。故結果甚稱圓滿。次將由視察團分別向大家報告之。不過此外深願大家要徹底知道的一項事。就是日本決不能吞滿洲國。亦更不能吞中國。何以言之。以看今日之混沌中國。如日本肯作的話。只要用兩師人。使可達成目的。蓋中國已等如朽木。風雨且蝕。況利及乎。若誤謂其多地大。則明末寧猶非四萬萬人。二十二行省乎。何老達子纓帽一現。草木皆兵。而今日中國之墜落。竊恐較彼時爲尤甚。余語其虛云哉。旣若斯而日本之不肯不欲吞併者。誠因合併朝鮮後。已如身生瘡瘤。平日耗損精血。治療多費財款。若復一時疎忽。且恐染毒變成全身禍患。如此日本亦大苦矣。故決不欲再遠離安樂的祖國。遠去作彼無味之食併。但旣不吞併。而其爲謀立國之鞏固。遂勢不得不尋一友愛的助手。我滿洲國距東瀛地勢旣近。人民亦復誠樸。是以日本遂扶我助我。以期我猛力長成。共維東亞之和平。但我亦切勿自大自棄。應知舜何人也。吾亦猶彼。勿自侮以致人侮。勿懷疑勇往邁進。可靜聽諸視察員之報告。速奮起以利我商。最後更希望大家對子弟多集力於書本。勿專專種金主義也云

## 王總商會長報告

蒙盧廳長之提倡。始得東渡一開眼界今日又得大家聚會一申視察所感。此誠大幸事。我實謝謝。不過今日所講者。其如日本之維新歷史。已由廳長說過。蘇廳長久居友邦知詳而考確。不僅令吾輩聽之動容。他如視察之鑒剛眞精神。除有報告書外。將由實業廳楊王兩股長講演之。余爲商人僅只談商。余此次視察之所得極多。其一。對於友邦商團之組織其興商保商之法。可稱完備周密。若周顧我江商之團体。余身處會長多年。實有深愧於衷焉。故希望大家。今後對於籌資外遊視察一節。再三注意蓋知而後方能行也。不然縱使友邦若何說合滿經濟提携。但如我之思想能力過事落伍。亦卽雙方知識相差太遠。勿論如何亦將失敗。例如譬之以極微之點。當視察團歸途寓居奉天聚東時。其餘垣之大旅館。房資每人一日國幣四元。但各團員均一体感覺其不淸潔不便利。更不及日本二元五角金票之旅屋闊綽衞生講究視此吾輩東渡不過旬餘。已染得目空一切。倘日本人如將此等旅館移滿經營。竊想我國客棧無一住客矣。又如其各大商塲之和靄殷懃。其營業之技能設較之於我齊商。則我齊商直是蒙古作法。眞談不到爲商人。亦卽如頭三十年之卜奎舊商人現均落伍他去者同等。惟有跑到蒙古去。此處决不容留。何以見之。譬一笑談如妓女。其失敗於奉天者則赴新京。新京再不如意則至哈埠。哈埠難雀始來龍沙。設龍沙再無生機。無已亦惟去克山並蒙古耳。此爲環境知識所迫。亦卽天然淘汰之公例。可不懼哉。玆幸兩國友誼。日本不直來自營而死我。在此託我代售時。我宜如何自勵奮勉。以圖自立。不然一日倘有第二第三前來競爭。我彼時更將如何自衞。以上各語。似多重在技術方面。然實質亦有救濟辦法。目下西洋貨既已不能合盤則出給惟賴東洋。然市內如洪昌盛公和厚瑞慶和等大商家。固能自已來貨。脫去各經手人之剝

# 第四次運會 職員推定

【阿城】本縣奉濱江省公署訓令。於六月五日。（卽古曆五月五日）在東門外体育塲。擧行慶祝大典第四次運動大會。所有會內職員。現已推定。玆錄其名單如下。甲職員。會長賈縣長。副會長李局長。金校長。（A）總務股長。徐肇芸。（一）事務係主任伊長庚。幹事蔡風章邱慶文。（二）運動係主任陳嘉常。幹事徐鋒。李隆澤。劉萬良。辛程雲。胡世昌。鄒文章。（三）衞生係主任吳子良。（四）警衞係主任趙元璣。幹事郎振芳。王正民。（B）競賽股長徐鍾毓。（一）經賽係主任焦隆升。評判員劉邦哲茂森勳。王士杰。曹振升。劉萬良。孫煥文。（二）田案系主任李鳳翥。評判員辛程雲。王振東。（三）發令系主任徐鋒發。令員吳士文。曲玉禾。（四）糾察系主任李芳。糾察員張丕全。孟廣林。關保棋。唐恩普。孫遇琛。楊廣斌。侯文盛。蘇錫慶。（C）注冊股長張藕蘭。（一）宣傳系主任唐奎斌。幹事趙運伸。（二）文書系主任富中廉。幹事奚振還。柳津。薛秉全。閻世昌。（K）獎品股長英文麟。（一）收發系主任石林。幹事那玉書。劉守田。伊裕國。（二）分配系主任靳鴻珩。幹事閻士昌等云

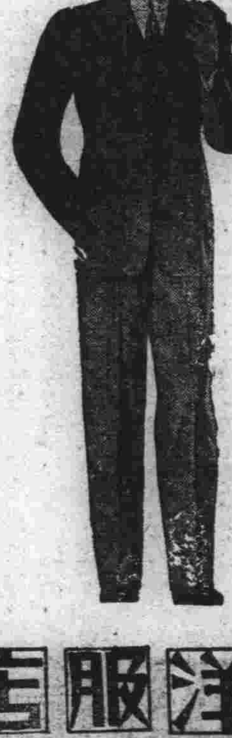
# 友軍勦匪整隊凱旋

## 孫永勤匪團潰滅

### 下板城一帶匪已絕踪 各界人民均額首稱慶

【熱河】多日盤踞於興隆下板城一帶之孫永勤匪團。受日滿軍警取包圍計劃大討伐。已告一段落。討伐中之山田部。自四月以來。備嘗酸苦。完全不顧。終獲奇功。於非戰區遷化東方。將孫匪擊滅矣。現在興隆下板城一帶。匪已肅淸。該處民心因以安定。對日滿軍警威力之討匪。非常感激。而遷化一帶。白馬川。羅文峪。逃亡之孫匪。吾軍要求非戰區遷化縣長。以二十四時間以內肅淸該匪團。彼亦同意。遂數日亦未見實行。後有接濟該匪團鉄器。彈藥等補充諸情報之說。而該匪團得如此有利之援助。故川岸本部隊長實行討伐。而本隊戰鬥司令部。由撤河橋進行。本身担任日滿軍總指揮。該隊長復乘飛機視查敵軍之情形。由通信筒投下彼方迫匪軍報。後指揮全軍奮勇討伐。現在下板城一帶。叢尸平定。不見匪踪。一般農民。咸感王道正義。無不鼓舞稱慶云。


## 洋服



最新流行之夏季洋服及外套料子大宗運到、各貨皆係倫敦之最高級品質、花紋、顏色亦係嶄新品

裁縫以優秀的技術而製最新式

單買料子亦所歡迎

大連連鎖街

勝又洋服店

## 槍牌鉛筆

PIKE

對於製圖、執務、最可信賴的日本國產最高品

大連市連鎖街

文具之百貨店 內田洋行

支店 奉天春日町 新京中央通

電話 四八五六 六九二九番

## 鳴謝三井保險賠欵迅速

啓者敝號等於四月二十二日因本城西關出火警將敝等牽連幸事前在三井保有火險遇災後尙經該行來員協同瀋海路該行經理王君德滋到塲勘驗屬實照所損害之程度如數賠償共計國幣一萬二千九百元足証該行信用卓著良非虛語敝等領欵之餘特爲登報鳴謝並爲欲保險以介紹焉

天豐達 岑儒林
源興和 崔特石
何輯五 世合公
于子瀛
全啓

## 中華棧新社

旅 客 福 星

自新洋鐵三樓 蓋式灰筋層房

大連常盤町 三三七 四一番地

新社電話長 2'7971
大連樓上電 2'1646
樓下 2'4200
奧町棧櫃話 2'5744

大屋寬濶各屋皆有自來水熱水洗臉盆站鈴大房躺椅銅床錦被電由西式大磁盆沐浴取室客自便分文不來水坐來木便器自來信紙信甬大便器客用氣夏則封倶全冬則暖善酬周風扇倍極完報應上到價廉便利關稅皆代爲辦理

營口中華棧 電話八四九
長春義昌公司 電話二八八
哈濱道裏道外 運輸部 電話二三五一
中華棧櫃 電話二七三八
青島中華棧 電話一〇二九
東棧櫃 電話四五〇九
錢莊 電話一一九九四

大連市奧町中華棧 主人 張佩瑜謹啓

## 天津化學工藝學校 實授 招生

工業運動本科品共七十五種學費洋五十元 日用特科光
贈授減費 洋燭糖果餅乾化粧品肥皂
肥皂石油肥皂罐頭製紙酒精蠟紙雪花水油墨顏料肥料電池蘿
葡製糖共二百餘種並售本科及特科講義詳章索寄本校附工設
廠開幕歡迎參觀

校址 天津城內鼓樓東路北

文藝週刊
一九三五、六、三、 每星期一出版
第二十期

目錄

論文藝批評家……………李長之
他的一封信……………雲
娥子……………菊生
掙扎中的她……………子紱

# 論文藝批評家所需要之學識

李長之

一

文藝批評有藝術性、也有學術性，從事的人一得有天才、也得有學識。」

文藝是這一般人對於人生的觀感的、因爲一般人自已是不容易道得出的、所以那道得出的少數人、我們稱之爲天才、創作家的天才就是能把自已的印象抓住、又能表現出來的人、這是人人的企求、卻是人人未必能之者、所以人類間的創作天才就可貴了。

批評的直接對象卻是文藝它道一般人對於文藝的觀感、同樣是一般人企求着道出、卻不是人人可以道得出的、這能道得出的人、就是批評的天才」批評家的天才就在把他的了解抓住、又能表現出來、

所謂表現者、就是有一種意匠、通過一種材料、復傳達於人、又分出巧拙來的、換言之、就是藝術、文藝批評是對於文藝的觀感的表現的、所以說文藝批評有藝術性、藝術是天才的事、所以從事文藝批評的人、得有天才、只就表現而論、批評家無殊於一個創作家、

不過批評家和創作家終於是不同的、創作家對於他的對象——人生、無寧是印象些、批評家對於他的對象——文藝、卻得用了解、文藝是批評的直接對象、因爲文藝是表現人生的、所以人生是批評的間接對象了、批評家不特要了解文藝、還得要了解人生、還得要了解文藝和人生的連繫、

還偏於印象和偏於了解之別、是創作家和批評家之別、在對事物而有所感印的時候、假若一人的印象特別銳敏、特別豐富、特別清晰、又特別深刻、他就已經有了創作最好憑藉了、但這卻不是普通學識能夠幫助的事、所以創作家無寧是純粹靠天才的、批評不然、它的對象是錯綜的、複雜的繁重的、創作家而寫三兩行詩可以抒寫的情緒吧、批評家就得研究它的體製、風格、技巧、還有作者的生活、社會的背境、以及文化史上的意識、了、批評家得去了解、了解卻得靠學識、所以文藝批評、在這點上、就不純粹是天才的事了、也不止於有它的藝術性了、仍是在藝術性之外、還有它的學術性」

二

批家所需的學識有三種、一是基本知識、一是專門知識、一是補助知識他的基本知識越牢固越好、他的專門知識越深入越好、他的輔助知識越廣博越好、三者缺一不可、有一方面不充分不可

又好比一個醫生、他先得有生理學的知識、這是他的基本知識、他得有醫學的知識、這是他的專門知識、他還得有化學、物理學、心理學、藥物學、以及一般的人生社會的知識、這是他的輔助知識、好的醫生一定得兼這些、

批評亦然、什末是文藝批評家的基本知識呢？大概語言學和文藝史學、（Literurgeschichte）、是文藝批評家的基本知識、在歐洲所謂語言學、實在相當於中國從前所謂小學、它的範圍是很廣的、不只是文字、而且包括版本、目錄、名物之學、也不只是材料、還有極抽象的理論、所謂語言哲學（Sprachpilosophie）凡是成爲一種藝術的、都在它有特殊的工具、文藝的特殊工具是語言文字、所以語言文字之學、是以這門藝術爲研究對象的人——批評家——的基本知識、迨到這門藝術成立以後、經過了如何的演進、在每一個演進的階段上都是佔有什末意義、這是文藝史學的事、沒有這種知識、就很難以明白當前的單個文藝作品的來歷、所以這也是文藝批評家的基本知識、二者是文藝批評家的生理學和解剖學、

什末是文藝批評家的專門知識呢？這是只有文藝美學、（Literaturaesthetik）或者叫是詩學Poetik）文藝美學者是純以文藝作對象而加一種休系的研究的學問、例如什末是古典、什末是浪漫、什末是戲劇、小說、詩…從根本上而加以探討的、都是文藝美學的事、這是文藝批評家的專門知識、還是文藝批評家臨診時的醫學、



什末是文藝批評家的輔助知識呢？可以說有四類：一是生物學、心理學」沒有這種知識、不能了解人性、不能了解創作過程、二是歷史、爲的是人類社會之一般的演進的認識、不知往、無以知來、三是哲學、哲學和文藝同爲人類社會某一個進化階級中的反映、因爲二者關係的密切些、所以當有這種知識、哲學或者更直接地表現人類對於人生的企求的吧、而文藝恰正是以這爲對象的、因此哲學是文藝的內容了、所以也當有這種知識、哲學之分析性、休系性、對事物而探其根本的澈底性、是一個批評家最有的精神、以哲學爲訓練看、批評家尤其要有這種知識、四是政治經濟、所謂社會科學、爲的是要明瞭社會的剖面、不會不會了解從這剖面裡生長在外面的東西——文藝——的、這四類知識、是文藝批評家的輔助知識、

這四種知識、是文藝批評家的輔助知識、

一個健全的批評家、必須有這基本知識、專門知識、和輔助知識」

三

爲什末一個文藝批評家必須這樣呢？假若你一想到文藝批評家對於作品的四大問題是：第一、他——作家——表現的是什末？第二他表現的成功沒有？第三、他所表現的對不對？第四、他爲什末表現這個？文藝批評家的三大理想是：第一、藝術理想：第二、人生理想、第三、社會理想：你就一定不奇怪了、批評家和創作家一樣、是培養起來的、得有天才也得有學識、

二十四年五月五日晨

# 他的一封信

雲

親愛的土弟：

我知道我冷淡了！您心中要如何的不快呢？啊！弟！您要知道我冷淡的用意、您要知道現代青年男女、他們刻刻難離的樣子、一舉一動都能獻出他們的愛，口唱着愛的聲調，信寫着愛，什麼親愛、熱愛、摯愛、愛愛：：到處都表出他們的戀愛，啊！我看他們對於「愛」似乎太普遍、太輕微了吧！呀！你知道麼？他們隨口所出的愛、表面所浮的愛、是真正的愛麼？啊啊！他們這些口是心非的人們，不知把「愛」當着什麼了！是當做口頭上的資料麼？是當做他爲人的榮耀呢？他們這種口是心非的人們何嘗是知道「愛」的眞義呢？

啊！弟！您總是明瞭的吧！我們倆才是眞的「愛」呢！啊々、我是始終如一的愛着您、[illegible]眞的愛您、那個「冷淡」的態度、是出於環境的驅使、也是出於我的[illegible]的眞心、一點沒虛僞[illegible]的態度、說了許多的空話、使您看了要生厭的吧？但是！但是下面的話我不願意看、因爲我知道您看了不知要何等的悲傷呢！

啊！、愛弟！我一想起最後淚別的情況、不知暗中流了多少次的熱淚了！我寫到這裏的眼淚早已流盡了、用不自然的壓制感覺已麻醉了！當使我見了您、滿腹的話、全消滅了、您也能感覺出來吧、我知道我的「愛」已有相當的價值、我從那一天和您分別之後、覺得我的人生太無意義、我立刻像一個失去靈魂的軀殼、無論什麼事情都不能引起我的興趣緻、啊！愛情的偉大而不可思議呀、愛的滋味究竟是甜蜜的還是苦的、我雖都嘗過了、但是麻木的我、已竟失了鑑別力、不能指定它的結果、終究是甜還是苦的！但現我只覺是痛苦、半點甜味沒有、也許是因爲離開了您的原故、所以要感到孤寂的痛苦吧？

我早想和您談一切、但可恨的環境、每回會到一起、四面有八個眼緊起來邪視您我、那暗中的譏諷、家庭的責叱、一天東似一天！啊！弟！這有什麼法子呢？唯有我一人在暗中流淚以外、還有什麼可以安慰我的悲傷的靈魂呢？

咳！大凡人生的命運是上帝早已注定的、像我這種苦命人、是永遠脫了苦海的！無論您有怎樣的全能、終是救不出苦海中之我吧？

啊啊！可惡的禮教……！惡々：：惡得不堪的社會，他的惡氣不知毒殺了多少人命！

弟！你想我這樣的一個弱女子、生活在人的範圍之下、處處都得賴人相助，還想突破禮教的鐵則、豈不是緣木求魚麼？我好像一隻迷羊、我的生命，我的一切的一切，都是由那般（惡獸猛虎擺佈的了！您也許評判我的無能無勇……永認！惜命的我也不能逃生、還要因循苟且偷生着、以慰母親終年……

弟！親愛的弟！我望您恕我的罪！恕我的像片終究不能送給您、求仁慈的弟弟替我好好想想！的確沒有拿去的必要、今後您只可把我拋到九霄雲外吧！

弟弟呀！我並不是有意負您！我實在是沒有勇氣！沒有能力去反抗啊！我又沒有這樣的忍心！硬心腸去傷害我的母親！幸而您的眼光靈敏、的確我母親的心思被您看透了、您如其知道了這一點、那您終能顧諒的、而且也許能和我表同情的吧？

我現在想不和您多談、但是你惦念我將來等々的事、所以最後有幾句重要的聲明、請您注意放在永愛的心田上、將來我的身休假設屬於第三者了、但我的一顆鮮紅的心、還是始終屬於您的、還有那渺茫無主的靈魂也是寄託在您那裏、不過實際的我、是永遠不能爲您所有了！



無感覺的心、眼睛朦朧了！落淚了！弟！可猜知您看到這裏的心中、如何的憤恨我要感到失望的痛苦了！

最後的弟！深謝您在這剎間無形使我增了無限的知識、給我改了不少的過錯、臨結束這一段的時候、我還要眞心忠告您一句：弟！慎言吧！您要知道話的權柄太大了、人的禍福都由它造成、寧肯不言、不可做戲言、我也受戒了、話多無意、不再說請您再三細讀之後、把它一焚而變成烏烟

……祝您快樂、

您的姐 雲德上言

一九三四、十、九日午前八時二十分擱筆 寫於秋風中

# 娥子

菊生

一

二月底的天氣、薰風吹得人們有些醉意了、

桃花開得紅紅的艷艷的使人想到「人面桃花相映紅」的境裏去、的確春天是太好了、是好到無可好的地方了、尤其是在原野的大自然裏、滿山徧野一望無際、都是綠映映的成了綠化的世界、黃鸝鳴於垂柳之上、粉蝶舞於桃花之間、都在欣賞這春天的快樂」

離川村西面里路遠的地方有一座廟宇、名叫古水寺、寺裏的住持僧」已經圓寂了、傳下來的住持僧、是年紀不到五十歲的人、他的行爲和名譽從來就不大好聽些、說到「清規」二字、他從削髮爲僧那時起、壓根兒、就沒有遵守過、他身下的一個大徒弟、名叫、悟僧的、看相貌也不過二十多歲、說起他行爲名譽較之乃師、眞是有過之無不及、所以川村的幾位年老的人、常常歎息着說「古水寺的和尚一輩不如一輩！」

古水寺的廟產、是很富有的、川村裏的窮人和其他接近該寺的無產業的人們、大半都種着該寺的「地」的、這悟僧也常々的赴各村去催納各佃戶應納的「租子」、因之時有不名譽的事情發生、

幾年前縣政府曾有將古水寺的廟產、充公的動議、原因就是因爲他師徒們不守清規胡作胡爲、自然還有種種確實的證據、而且那幾年中國的各省分的學者和學生們、正盛行的提倡着打倒土偶主義、並且也曾經實行了幾個地方、那消息傳出了後、他師徒們、慌得無所措手足、從來佛前香爐裏冷清清的、這時也是香烟繚繞了、多時未曾練習過的參禪禮佛的勾當、這時也勉强的學那老僧入定了、許久沒有入過目的經本、這時也拿在佛前滿口的「南無阿彌陀佛」誦念了起來、這叫作「閒時不燒香、急來抱佛脚」、但是他們的心可誠到一百二十分了、

經過幾月的纏訟、從縣政府打到省政府、官司總算古水寺打贏了、廟產依然歸古水寺的主持所有、於是他們師徒倆才吐了一口長氣、兩上感謝出勝利的顏色說：「人力總勝不過神力、這就是經上說的「佛法無邊」嚇、「阿彌陀佛！」

經過了這回訟事之後、照理說、他們——古水寺的和尚們、應該如何的痛改前非、至少也應該檢束一點、然而事實上呢、不但毫無所改、而且益無忌憚了、只是佛前的鼎爐中、早晚都有成束的香夜燒着、一月之中遇初一十五的日子、也時有木魚唪經之聲從古水寺的禪堂內透出來！這起因是以爲那回訟事的勝利完全是佛力的廣大！

在一個風和日麗的下午、雖然太陽向西了、然而暖照煦的陽光、照到身上來、感覺週身發些熱意、古水寺的悟僧懶洋洋地、站在寺門口、向着寺前的一株古老的垂柳出神、垂柳的下面是一道很長的河套、一直通到川村裡去、這水是終年不會乾涸的、水源便是從古水寺裏的一個泉眼中湧出來的、川村的婦女們、平常洗衣服、都是赴那河套邊去的、一來喜歡牠的河水澄清、洗下來的污穢馬上隨着流水淌去、二來是洗好了一件衣服時、可隨便的搭在樹枝上、或者青草上晒着、赶到把衣服洗完時、那先洗出來的便也晒乾了、尤其在這春天的時候、把一冬所積存下來的舊衣服都要拆洗、所以在河套西岸的樹上、有時掛得花紅柳綠的衣服、在隨風飄蕩着、也委實有一番興致哩！

悟僧呆呆的向着垂柳出了一會神、看々太陽隔西山頂上還有三丈多高、馬上便想到「黑天還早哩、」於是仰起頭來望々天空、天空是湛藍的、團々的幾片白雲、在空中飄浮着、低頭往地上遠處看看、儘是一片無涯涘的綠色、間或點綴着幾株紅桃花、然而這一切的富有詩意的春天裏、對於悟僧、只有感覺到苦悶、只有感覺到煩惱、因爲他不是詩人、又不是雅人、原是一個俗到無可俗的一個和尚、他的感覺完全沉溺在女人的身上、尤其在春之誘惑的時候、愈發的感到性的苦悶、

（未完）

# 掙扎中的她

子紱

「陳品石太不像了！品行既不好、別人的功課我不知道、對於我的術學、太糟糕、簡直連隨班也不夠格、我對於她很是注意、但是她還是不見長進、最可恨的、既是正課不好、就當特別努力、她不但不努力、反而好看課外的書、說了她只當耳旁風」、滿臉是新擦的香粉口紅抹了滿嘴的小張、口中說着、媚力的笑向着對面坐着的校長、一隻手把頭上昨天星期六、在馬爾恩理髮店、新燙的水波似的頭髮、由眉梢向後邊攏了一下、

「上季升班、就是杜老師給說了、才准的、照着上季她那領着同學搗亂



的罪名、就應當開除、這半季她還這樣不法？李教務主任滿臉橫肉、把素來對於學生的面孔拿了出來、

「這樣學生、不看正課、只顧課外到將來一定況是××師範、誤人子弟、而不說自已的不用心、此後、這種學生非嚴加教管不可、」王老師很理解的講着、

「我看是這樣吧！就得諸位費心、再在無論何時何地、如有看課外書籍無論好壞、一律充公」校長說得很流利、

「啊！這陳品石在我堂上看什麼子夜、裏面只是一些不通的句子、我看了一篇半也沒看出個頭緒來、我雖然担在她們的國文、對於這課外、什麼文藝、糊扯、都是糊扯、連個「之」「乎」「者」「也」都不會用、還文呢！王老頭說着、氣得向上提了一下袖子、隨手摇了一下棹子、

「只充公不行！還得記過、每次一小過、這樣學生開除也不可惜」李教務主任很權威的定了這一條、

「好吧！咱就這樣表決吧」校長站起來、對着後邊的十幾個教員、教員們也只有聽着、

「四點了、請位也快開飯了、今天的教務會議、就此終止吧！」校長斜着頭看了看鐘、說還未了 門開了、進來個大長臉、嘴唇動了幾下、回去了、」

「校長！教育局宋科長要見」

校長向大家點了一下頭、門開處出去了、隨着大家也都亂了、四五個人圈中的是一個一團白、中間稍下一個紅的兩片肉、她是小張、她們是談是笑、到小張走時這屋中的所有的人、是總動員了、幾分鐘後沒人了、

門再開進來一個稍帶男子風格、身上是件藍大衫、大概不是司林布的」因爲色不鮮、手中拿了三本書、大概不是課本、因爲封皮不像、

「陳品石你也不怕累死、累死了誰償命啊！光陸今天演「南海情歌」票價只五角、很便宜哪！走吧我請你！」高高的吊着學生服的青裙、露着兩條粉腿、可惜上面有重肉色的絲襪、

「不去、有事！」

「別客氣、我請你！」

「別招呼她啦！她不能去、人家是文豪還作文呢」由院中來了這麼幾聲後、兩條粉腿不見了、

星期一的朝會、在滿禮堂正吵亂的時候、由前邊台上[illegible]頭來、薄嘴唇小眼睛、是孫訓育、搖着頭講着昨天教務會議的議決案、因[illegible]口頭上順利、更加善的說了一大套、

最有[illegible]的[illegible]上、別的同學都在上自習的時候、陳品石被叫到辦公處去了、

「陳品石你犯了過知道嗎？」孫訓育用手托了托他那大光的眼鏡、對着羔羊似的陳品石、

「老師、不知道、」

「裝什麼！自已的事自已不知道！」

「老師、實在不知道、」

「你犯了學規知道不？爲什麼一個學生很大的必得被規矩管着、學規也不是當一個人定的、說犯就犯、要怎的就怎的？」孫訓育瞪了兩個大眼睛

「老師、我到底犯了啥過？」

「你課外看無用的書就對嗎？」

「老師我在那裏看被你看見了她本着這？」她本着這四天內沒看課外書的勇氣、很眞的問了這一句、

「啊…啊我是在勸你呢、我…我倒沒誰說你看來、」孫訓育知道自已言詞有失、當教員不當聽學生閒話、沒有實証可以赶快把話頭轉過來、

「啊我勸你是好話、我看你年青人、有造就、你自已也不想想、將來升學不升學、要升學、術學不好成嗎？看課外的書、將來你能吃他、還能喝他、根本女子不當讀、我勸你、不但不聽反而與我對起嘴來」說完瞪了她一眼、轉身不看她、

「老師！老師！我是不知道、只當是你老看見來」

「陳品石、你是本城的人你的父兄我是曉得！都是作小買賣的、你念書容易的麼？該當把一分鐘當十分鐘過、那還有時間去看課外的書、」孫訓育說着門開了、是小張進來、一屁股坐到陳品石的對過、她聽了孫訓育所說「還有時間看課外書、」也就不管三七二十一接着就說、

「品石你是不聰慧的、因爲這課外看書事、我也說過你、處在這種境遇、就得受牠的管束、你能讀一背子書嗎？不是得作事嗎？不得吃飯嗎？你那課外、不管小說論集這個、那個、將來都是一點用處也沒有、你們上季的杜老師、總提倡看課外書、總唱高調、你看他怎的了、無非是在暑假時被官家拿跑了、現在聽說他跑到江西南昌去了、音信也沒有、他回來就得槍斃、因爲外邊傳他是××黨、因爲他一個人把咱學校的風氣在教廳那邊、給弄壞了、你也要學他嗎？好好的把正課念々、將來在那作點事、一月進三十二十也就可以謀生」、小張裝着慈祥的口吻、

「已經下自習了、你去吧」！孫訓育把她支了出來、她一邊走着一邊味索着「三十二十就可以謀生、」想到方才她們所說杜老師事、又覺得她們好笑、回到宿舍來臥在牀上飽々個來月杜老師給她來的信、又在她腦中出現了、給她介紹的書她還沒有看完、想想怎辦好？不得不暫時把杜老師放在外邊、次日與別人[illegible]課、但是從此以後、在權威監視之下、課外的書是少看多了、

（未完）

（第三種郵便物認可）

每星期一出版　第一一七期

# 日美籃球戰記（續）

王士德

休息十分後、移籃再戰、日軍受挫于前、隨盡力恢復、施展「粘糊」戰術、死守籃下、中峰鹿子木以其長臂掘擷、于其懷前、牛個人高之淺野、相馬等、隨球就地亂串、美軍則使用其敏捷傳遞、有時圍繞于日軍防線前、有時深入其內、防守稍遲、必致中命、然日軍則死守不放、得有機會群奔直前、後衞淺野施展其神乎滄乎之遠投及近送、速次中命、然美軍有滿不在乎之氣慨、日軍隨屢更生力軍美軍、仍得點不少、記錄忽上忽下、結果以一三比一三之平局而終、時已近九點鐘、燈光綠葉下之球迷、緩々而散、

第二日——十二日、日——

不做美的天氣、今天不但未晴、仍有雨意、十時許稍淋漓但未久即停、一時許購票入場、先我而至之球迷、並不十分多但繼續而入者頗踴躍、而女尤多于男、並因今日之前場比賽、爲東京選拔之女子軍與木更津女子隊之故、也少許木更津出場練習、着山上衣青裙褲、個々呈現黑健顏色、未久東京亦出場練習、着灰上身、身段靈秀、多閨閣風、小姐氣木更津雖似鄉姑娘模樣、然開球後、則大顯神通、聯絡精熟、攻守有方男子隊多有不能及必而尤以高橋仁子每投必中之籃、齋藤絹子之過人投籃、小林喜代之連絡更爲精妙、殺得東京落花流水、結果爲一九比三九而慘敗、

今天第二場正式比賽爲美軍與全日本學生選拔軍、第一場終了、未久均先後出場練習、三分笛鳴後、兩軍各商戰策、美軍今日移40與26爲前峰、9爲中軍、56後衞——29因昨日負傷未癒、未能下場——起始後、因學生軍較帝大弱、故美軍頗得力、跳球後、連得六球、日軍暫停、移將再戰、但終因連絡較差、前半以一〇、比三〇、受挫、十分後登場、日軍則拚命死戰、不肯稍容一步、致美軍無機可乘、而日軍遠投近送中命不少、然美軍仍有旁若無人、滿不在乎之氣慨、致後半以一三比八負五分于日軍、結果爲三八比二三美軍勝按今日成績、全學生軍之連絡較弱于帝大、而美軍後半洩氣不似前半時振作致負五分、

第三日——十四日、火——

天氣仍有雨意、一連陰了四五天、眞是悶人得很、但幸未降雨、四時即前往時、距開場尚早、少時得入、佔有得較近座位、得暢觀日美之末次比賽、誠幸事也、少許、前場比賽之明治預科與早大專門部、均先後出場、依法練習、六時比賽開始、跳球後、明治前鋒得球、直運籃下、舉手投中、記錄隨開、後雖屢得罰球機會、終因技術較差、被早專以三二比一二致勝、

今天觀衆、較前昨倍增、比賽未開始前、場中已無立足之地美軍于掌聲中出場矣、練習未久、秩父、高松同妃四殿下駕臨、全場起立、奏日本國歌後、三分鶯笛鳴矣、起始未一分、霧雨驟作、但未久即停、時球在日軍手、攻約數分而美軍九犯規、日松井主罰得一分、又跳球後、球仍落日軍手、傳遞數次、被前田遠投中命時、美軍振作、26於籃下連中三球日軍暫停、移將再戰、但美軍防守甚嚴、終無機會、日軍隨現緊張、前後被投入不少、雖屢得罰球機會、但只中二分、前半美軍以一九比五佔先、後半起始、日軍盡力恢復、跳球後、相傳至籃下前田跳起投中同時美軍犯規、先後連得三分、氣隨振作、然美軍亦不容稍越雷池一步、6之搶球、9之防守、40之連絡、直有神出鬼沒之功、此時美軍變更戰略、以後衞投籃、6連次得球不少、隨以九比一五而終、時絲雨又作、觀衆均張傘冒雨而歸、（完）

# 中國上海舉行五萬公尺競走

## 合百零二華里成績五時九分　超過世運第三名紀錄約二分

【中央社上海二十六日電】遜五萬公尺競走、於二十六日晨舉行、參加者十六人、沿途觀者極衆、健將王涇仁、以五點九分四秒之時間、首先抵達終點、成績優異、較之一九三二年在美召開之世運會競走怪傑英人格麟所保持之四點五十分十秒之世界紀錄、相差僅十八分强、但已超過世界第三名之成績約二分鐘、此種驚人成績居然在吾國競走界得見、殊屬難能、亞軍爲談榮生、成績九點十四分四十秒、第三爲張造九、成績五點十七分九五秒、查五萬公尺合三千一英里、約合華里一百零二里、此種長距離競走、在吾國尚屬創舉、今竟此成績、殊非易易、

# 讀文君大作「體育目標」後

劉用棟

信步去訪一位朋友、在途中將見大作、至於論旨的然表我不敢批評、不過我覺着有些離去現實太遠的地方願向文君結論一下、

大作的論旨、不比去努力練習可去晒晒太陽作點柔軟操再夏日水泳……便可作成強健的休格與即完成現代美、使普遍於民衆、還算体育的目標了、其餘見差快、

據以上的目標、体育在中國不便不用提倡已到沸點、同時最近所謂競技會選手等也有取消必要、中國人的晒太陽、算最普遍由最上階級的紳士下至乞丐都實行這個休育、但這個晒太陽何以能說他是休育呢、是能使人健康便叫休育、那麼運動場是有附屬於病院的必要、体育算是有福的人享樂的方法了、体育的代價使不異於食補藥、晒太陽我以爲不能算体育、那是一個安逸生活的狀態、柔軟操水泳……是体育中的一個項目、但是他不能說是体育主休、作點柔軟操和洗水泳誰都能辦得到、能使你健康、而健美倒很好不過健康和美、我們民族是不必要講的、文君的主張我倒很知道、但說体育是爲健康和美也差得太遠、

要說到健康的休格、你可去向工友中去尋了任何一位總要比你我强得太多、聽說最强的一回運四五百斤的貨物、但我想還不及養腿子一匹呢、那嗎這樣工人是典型的休育家了、文君休格健康、在我們的國慶裏是沒用的、不過故人多生產眞而已、

強健的魂魄、是休育幹心、但這魂魄、晒太陽、水泳、柔歎操、不會使牠強健的、魂魄是修練的、如佛教的得道、不是每天食點素坐幾小時而能成紙、我敢斷言文君的辦法魂魄不會強健的、

休育普遍、還純是笑話、我們中國的農人工人每天總有十幾小時的勞作、你再叫他去運動那還不得要命、假如他若有文君的環境、他自然要去晒太陽和水泳作柔軟操、

其餘的、入學升級勉費、還是過渡時期必然的現象、正如小學生考第一、而由父母和先生處領賞一樣、其咎不能歸於選手、同時這辦法也不算不對、還是任何一個行政的進程、但這樣中國還推和格、日本也不算合格、要看選手的尖銳化還推於英美、這點文君不當政激、還是社會的自然趨勢、於休育目標不妨的、廢棄學業、不算不好、學業是甚麼學業不是學課成績優良便算學業、學業也不是人類的本能、於人類文化上沒有重要、同時現在教育還不是諂媚人的東西、廢棄那求人的學業去近尋難性的偉大、那更有代價、努力練習爲國爭光、這是條件人類的天賦而產生、在運動場上奮鬥的勇士便是爲民族爲國家的戰士、有犧牲的精神、不苟安、享德倖福的少爺們、是作不到的、

介紹愛人、我奇怪得、我以爲我們女同胞、恐未會去愛休育家的罷那樣体育也恐怕是先生所說、夏日水泳「冬日滑冰、星期野外晒太陽那樣「雅人深致」的体育先生罷、有犧牲有魂魄的青年、她不會愛的、因有他是是社會的逆子、學校的逆子—廢棄學業在被棄之例說到社會國家補益、這也是一個笑話作父母的罵他的兒子「跑還能當飯食」這社會也還樣來罵休育者、其不笑話、補益不足多給國家我點領土給社會添幾個金錢和機械、是精神上健康人類文明上的事、還是有哲學理論的、

關於「目標」在外國是早已故去的了我們還要來談、便以在鄉下人解釋電橙、但体育目標是有哲論的、我們所感到的便要說是目標那是笑話

還不是筆計、關於有反駁時我不答覆、

於春的故鄉

# 旅工大籃球賽

## ——與奉醫大對抗——

奉天醫大籃球軍、於廿五日（星期六）夜車抵旅、即宿工大興亞寮、本定於廿六日舉行比賽、但因夜中大雨、翌日以致未能如期舉行、醫大隊只得多滯居一日、廿六日晚、敝校籃球隊即假寮內光風閣、招開歡迎醫大籃球隊茶話會、並有餘興、時及九時許始散會、

廿七日（星期一）天氣晴和、球場亦修理完竣、遂定於午後十時半、於敝校校內舉行對抗比賽、審判由旅順休育研究所石川君担任、觀衆異常擁擠、比賽結果如左、

工大隊

| | | 犯規 | 得分 |
|---|---|---|---|
| 左鋒 | 王天成 | 二 | 四 |
| 右鋒 | 萬興勃 | 一 | 二 |
| 中鋒 | 陳孝祖 | 二 | 八 |
| 左衞 | 張宏權 | 〇 | 二 |
| 右衞 | 盧士祥 | 〇 | 二 |
| | | | 共計十八分 |

醫大隊

| | | 犯規 | 得分 |
|---|---|---|---|
| 左鋒 | 李日菲 | 二 | 五 |
| 左鋒 | 張志五 | 〇 | 二 |
| 中鋒 | 何守倫 | 〇 | 一 |
| 右鋒 | 劉文敏 | 〇 | 四 |
| 左衞 | 呂清河 | 三 | 三 |
| 右衞 | 陳銘新 | 〇 | 〇 |
| | | | 共計十五分 |

總結果十八分比十五分、旅順工大勝、是賽雙方精神俱佳、誠爲旅順休育界之盛舉也、

蓋兩校爲聯絡感情觀摩技術起見、特自一九三五年起、即成立兩校救際對抗籃球賽、本年度是第二次、地址以奉天旅順兩地交換舉行之、今後兩校俱各自努力、以期這種很有意義的校際賽永久的繼續下去、

—旅順工科大學籃球隊—

# 田徑上的注意

旅高田徑部　孔憲玉

粗暴的我、瘋癲神精病的腦海、粗笨肥大的舌頭、也要登台現醜了、可是、幼稚初會學說話玩童的我、在這無形中、觸受這些琢磨和刺激、得了不少的人語和經驗、所以這回要供獻給大家開玩笑啦！至於發動的無禮、請大家原諒、我們旅高的田徑部從成立以來、日新月異的進步、所以有不少的代表全滿選手遠征日本、名聞已輝於全滿洲實在是我們爲旅生的幸福旅高臨戰線時的精神全是被一個眞正家創完選位將來我也不必再來讚誇他們、大概大家已經曉得的、就是去年常常登載報紙上提倡運動的高遊義君、他對於運動上、發揮不少的材料、減去不少的古董、提醒我們不少的病夫、啓化我們不少的痼疾、幸蒙他的還些熱心的領導、旅高田徑現在的各員、皆能自知其過、所以練習時十分注意自已的毛病、於今春高君光榮的卒業、仍然埋頭研究運動的目的、現在留學於日本早大、我們失去了泰山、可是精神仍然存在、從此我們確定這前途的榮光、老前鞏的光芒、如是抱負奮鬥的精神和熱血、每日鍛鍊罷了、我去年秋季九月、參觀日美對抗戲技的特候、兩軍形式上的高低、姿勢上的參差、發呆的凝視着、最後結果、演成一場實勝日軍惜敗的成績、回到學校的我淺見研究之、又聽人家的批評、美國的姿勢、所以印象於我腦海千丈、永久的能忘先者、我就承認他是運動家、成績有大千係的、以爲跑快占法子妙、所以我的成績永久落伍的、自受那莫大的印象後、回校於運動場純心練習、開設無限研究公司、每日五相工作起來了、拿日美的姿勢、每星期必各試一回、漸々發覺美軍的姿勢、非常的圓滿、特別的伶便、所以成績特別的進步、日軍的姿勢形、較比不然、於是棄其劣造其優、發揮美軍勢力的圓滿、歇其氣血揮展休量造成這樣的無株公司、即映我一片嬰兒初跑的電影了、所以把這一幕無聲電影、略解注意重點供獻結大家看々、請大家參考罷了、

## 一、身軀傾斜線

我們古時遺傳的姿勢、舊移的風習々多數中直立的毛病、普通紳商學士、遊園觀花、登山遠走、悠然自由、這過自走的形態、對於休質上、有特別的關係、然而對於徑賽界不可不講究的、若按規矩方圓進行、攻擊起來、成績容易進步、姿勢也能美滿、終線結標、成績必有可觀突！

（未完）

# 世運會日本選手

## 將派二百六十八人　經費百餘萬日圓

【東京迪訊】日本運動聯合會本日宣佈、將派選手二百六十八人、職員八十一人赴柏林參加一九三六年之世界運動會、經費總數爲一百二十四萬日圓、爲參加上次世界運動會所用之三倍、聞經費增加之原因、爲日本休育之進步與日本決定爭取一九四〇年之世界運動會在日本開會云、

# 中國全運會經費以二十萬元爲度

## 籌備會將舉行第四次常會

【中央通訊】本屆全國運動會經費預算、以二十萬元爲度、業經郝更生、潘公展、沈嗣良等會商、現籌備會定二十五日上午在滬市府開第四次常會決定、在京之常委褚民誼、郝更生、雷震等均定屆時赴滬出席、


株式會社 大連機械製作所

製品要目：汽鑵、機關車、客貨車、鐵道附屬品、鐵橋、鐵塔、各種機械類、煙突、鑄鐵管、鑄鋼品、自轉車、煙草、耐酸物、附屬品、鋳造品及一般鐵工業

本店 大連市台山町　電話 代表番號四一九一五一番　夜間及長距離四一九一五三番

支店並分工場 奉天西塔大街三丁目　電話三三〇三番

齒科 早川醫院

金洲新市街
大連市西通九十三番地
電話二三九一七一番

瀨球洋行綢緞莊

本行自運各國花素綢緞法國絲絨織錦金銀絲緞時花衣料各種純絲毛葛各色絲各國錢包歐米絨氈毛氈各國名廠男女絲襪四季襯衣法國領帶眞絲手絹各種毛巾各色絲洋綿等種類繁多不及備載　本號近由申津聘請高等裁縫技師數名專家承作各種最新流行之男女衣服特出新彩花樣翻新如蒙惠顧不勝歡迎特此聲明

瀨球洋行綢緞莊啓
大連市西崗子平和街二一

急募生徒

南滿自動車講習所

設備完善學費因爲開校一週年紀念的緣故今回入學的制限本科三個月卒業特別大割引優待之

◎急告◎

本校夜學部開學全般三個月卒業責任敎授（入學期隨意）

大連市橋立町交通汽車行西邊便是

上海聯保水火險有限公司

逕啓者本公司自到連開辦以來猥以辦事通融賠償快捷謬蒙各界讚許是以營業日見發達惠顧之情至爲銘感往後自當益加勉勵力圖刷新保費特別克已辦事務求敏捷凡能可以利便保戶方面者無不妥爲改善以酬惠顧雅意謹攝數大特點分列如左

（一）資本雄厚信用卓著
（二）本公司自置房產已達三百萬元年租收入三十餘萬安全可靠
（三）保價克已
（四）倘有意外辦理額外通融
（五）賠償爽快

諸君光顧尚祈留意

大連代理店東鄉町廿番地電話四三九五
總公司香港分公司上海漢口廣州印光石叨庇隴哈爾濱國內外各地及南北滿均設有代理店

大連 上海聯保水火險有限公司謹啓

NBK

日本賣藥會社

營業種目

一般醫藥、賣藥、新藥、工業藥品、注射藥、牛痘苗、衛生材料、膠皮製品、藥瓶、醫療器械、化粧品、繃帶、脫脂綿花、藥綿紗、染料、其他一般藥房賣品俱全

資本金 壹百萬圓　創業 參拾個年

支店 大連市浪速町　本店 東京市神田區花房町
出張所 奉天加茂町　支店 大阪市東區道修町
出張所 哈爾賓八站南馬路　支店 新嘉坡北橋路

在日語辭典中銷行最多的

漢字索引模範日語辭典

（定價大洋一元三角、郵費一角）

各地日語學校推奬之參考書

發行所 泰東日報社出版部　大連市奥町八五

批發處
大連西崗子 啓化書社
新京三馬路 德和昶書莊
奉天鼓樓南 關東印書館
錦州東大街 三元堂書局

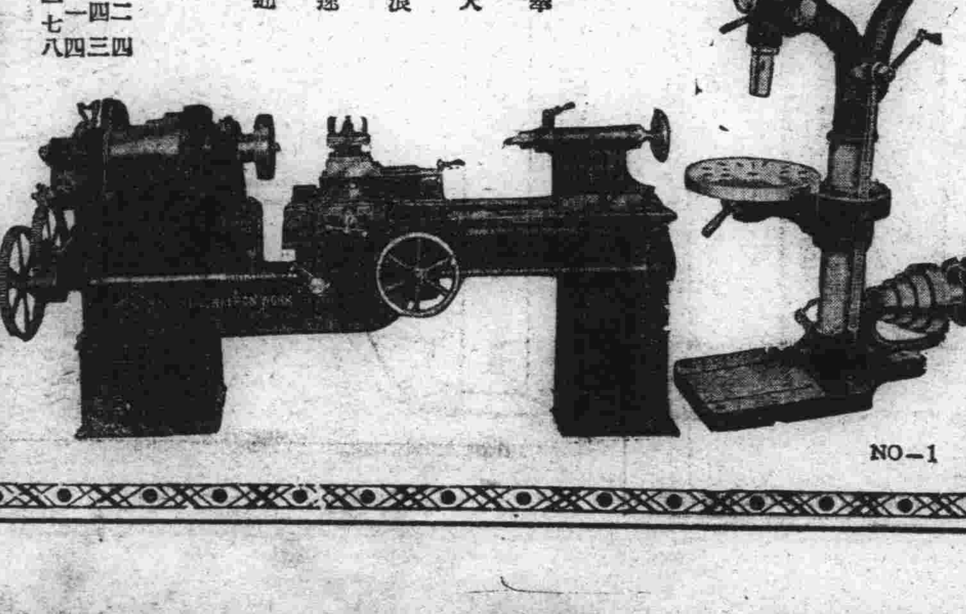
各地泰東日報分社◆有名書局均經售

工作諸機械用諸工具在庫豐富

合名會社 藤田洋行

奉天浪速通

電話 長二二二四 二三四三 二一一八 振替大連一七四

# 固力果

美味滋養糖菓

一粒增力
一粒慰勞
一粒爽快

株式會社江崎
大連分工場

---

大連

# 中央文具店

電話 二、六五五五番

---

蘇杭美麗衣料 歐亞流行服裝
家庭旅行用品 新式唱機唱片
應時輸入齊備 歡迎賜顧參觀

大連奧町五五番

## 德泰百貨店

代表電話二一四一八七番

---

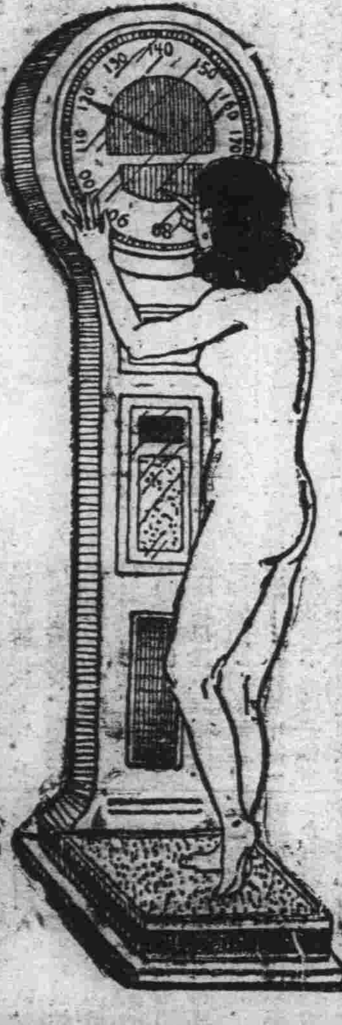
二星期後

# 體重增量

# 第威德補腎丸

為生命基礎之健康保障

能使瘦弱者轉為强壯如每日服之二星期後即能見其神效治風濕背痛腰酸等病症見效尤速



各大藥房均有出售

---

資本金一千萬圓

大連市伊勢町六十九番地

株式會社 滿洲銀行

頭取 村井啓太郎

電話代表 二、四一二一番
振替貯金 大連三三〇番

支店所在地 金州、普蘭店、貔子窩、海城、鞍山、山城鎮、奉天小西關、公主嶺、范家屯、新京、吉林、撫順、本溪湖、安東、興隆街、哈爾濱、開原

---

# 廣告

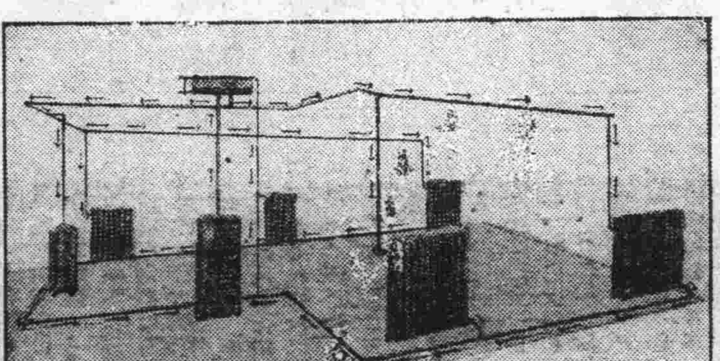
四季輪次 布疋綢緞 批發零售 遂意參觀
時令循還 皮棉單裌 價格從廉
呢絨襍貨 服料俱全 歡迎主顧

大連市
浪速町五十番 協茂盛綢緞莊謹啓 電話 長途二、四九八八 零售二、五四五三 批發二、四六三三
奧町五十四番 協茂東綢緞莊謹啓 電話 二、五〇四七

---

奉天商埠地六緯路

# 興奉鐵工廠

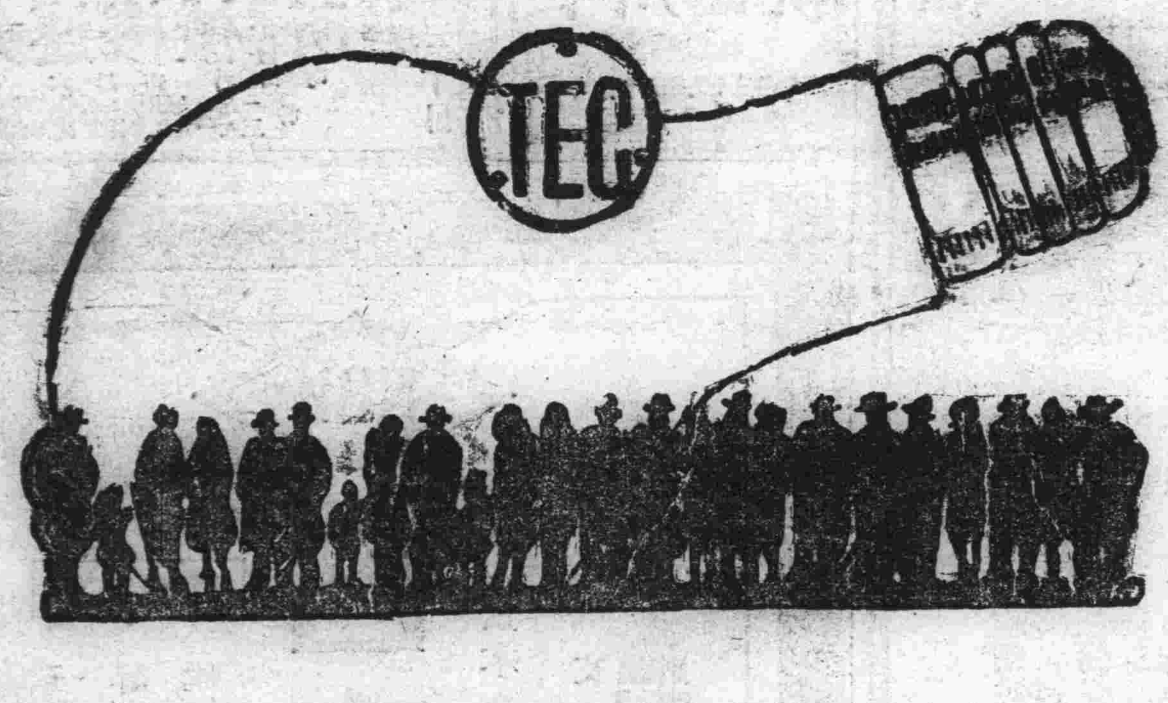


本工廠營業科目

自製各式
溫水鍋爐
衛生材料
各種機器
並製暖汽
暖房鍋爐
新式汽包
鑛山鐵路
高壓汽鑵
乙切科目
二十餘種
大小工業
諸般機械
均能修理
殷勤包作

電話(日三六四二番 滿五〇六六番)

---




# 天威牌珍珠淡氣泡

敝社所發明之珍珠 淡電氣泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强决不眩目其放射之光線緩而和清而爽視之婉若珍珠故名之其外壳全面非常光滑故污垢積塵等决不妨碍而易於拂拭無論何時可保其特殊潔凈之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充入瓦斯淡氣其放出光線惜賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省顧此珍珠淡氣泡中外馳名爲各界所歡迎者即敝社爲酬謝東省之主顧起見特大舉輸入以資貢獻伏祈各界賜顧無任歡迎之至也

## 東京電氣株式會社

大連市連鎖商店街本町通角 電話三、三八五一
哈爾濱埠頭區地段街 電話 四七七五
新京日本橋通 電話 六六六七

---

# 味の素

(味之素)

## 三字經

張家嫂 問端詳 倆家菜 滋味長
我家菜 味本常 同材料 同厨房
因何故 味兩樣 莫不是 有秘方
李嫂聽 喜洋洋 此秘法 說何妨
烹調術 須改良 守舊法 太荒唐
味の素 如瓊漿 加一匙 勝熊掌
加兩匙 八珍湯 惟此物 味中王
倆旦來 嘗一嘗 調味粉 切莫忘

各處雜貨舖海味店醬園均經寄售

## 州廳遷移大連 擬於本年冬實現
### 同時廢止州內的各民政署 在金普旅大設立州廳支廳

關東州廳向大連方面遷移事。依關東局側擬於年內即行實現。刻正在諸種準備之中。大体之方針移轉時期爲於本年十一月末。並擬將民政署全部撤廢。於旅順。大連。金州。普蘭店四處。設立州廳支廳。以上之兩種問題。已成爲注目之問題者爲

一、各支廳長之權限如何。
二、各警察署長之權限。並支廳長權限相互間之關聯如何。
三、廳舍官舍之一時的改選並今後所設之方針。

以上三點。關東當局爲此係具体研究機關於關東州內。設置地方制度改正研究委員會。州廳側即時有該委員會之組織。入体分設經理部。計劃部。法制部三部。由竹下長官下各課長充三部配屬研究調查云。

## 關於廢止小洋問題 將開州內五大商會
### 促進關係者認識最爲緊要 三商會今日召開聯席會議

成行如何頗堪注目惹起全百萬滿人民心不穩人情不安之廢止小洋錢問題。自醞釀至今。空氣逐漸緊張。關於該問題若一旦實現受影響又極重大。經濟必陷總崩潰狀態之州內旅順。大連。金州。普蘭店。皮子窩。等五地六十六會屯農民。惟以廢止數十年來彼輩尊重爲唯一硬貨之小洋錢。頗仰望市面上之各關係機關代爲設法。急謀對抗之策。阻止小洋錢之實現。故該五處爲商民謀幸福之各商務會。刻正在研究對策之中。本埠連市商會。爲該項極大之問題。連日來由負責任之該會組織之小洋錢對策委員會亦在精心研究對抗策。但至會不過形勢上的工作。仍無若何具体之進展。昨該商會爲謀該問題成爲具体的反對其實現。於下午四時假定該商會樓上會議室。特招開全体董事會議。出席者有該商會長張本政。邵愼亭。孫漸九。金蓉波等全体董事。並小洋錢問題研究委員安慈民。王信齋劉逢原佟錫候由子源代理程作揖等時至由會長張本政開會詞。次由安慈民報告於上月二十五日下午一時假定商會於商工會議所側日人方面該問題之六名委員等。私自會見。時至間討論之結果。並滿人方面關於該問題陳述成否利害之意見。後相至研究對抗意見。結果由委員安慈民。提議關於廢止小洋錢對策之策。因擊縣州內六十六農村農民之極關重要。倘賴商會所組織之小洋錢委員會之力。極爲薄弱。將次一恐難達到圓滿成立之目的。車實必須聯絡州內五大商會。開聯席會議。討論進行救濟農民方面之相當辦法。將該案由五商及其他民會討論有供体辦法後。將於關州內之十六屯會地方農民代表會議。力謀對抗之策。廢止小洋錢與滿人生活上有受極大影響之眞像。報告於日人關係方面。使其有眞實之認識。期收効果。一方大連市商會。爲謀迎合一般商民之請求。趨於一致之對策。決定於今日下午招開有計劃之三商會聯席會議。地點決定於大連市商會。預定出席者有三商會之正副會長並各董事。在本屆之會議席上。討論之意見如何。此頗堪注目也。

## 本市空防薄弱 水署擬設機槍
### 昨日呈請州廳許可

大滿洲之門戶大連港。因防定施設之缺陷。由此次來連之陸相之指揣。與關係方面多矢之關示。倘一旦來敵機之空襲。無防備之大連埠頭一帶。當必呈爲最危險之地。因有鑑及此。故此次考究對抗策之大連水上警察署。決定於最近在埠頭七層大樓上。設置輕機關槍。於昨一日巳呈請州廳方面許可中。其外爲此契機之大連防護團之中心軍當局援助之下。擬施設大々的防空備之。」

## 市役所產業課 調查商工業
### 定來月上旬起施行 調查員以商業學生充之

大連市役所產業課。爲欲明市內各滿日商工業者之狀況。特定於六月上旬起至八月末日止。以兩個月間。施行大連市商店並各工場調查。關於一切調查方法。已誌前報。爲調查員具方面已決定由大連商業學校學生滿人方面由大連商業學生充當之。關於大連商業學生區域爲西崗子區寺兒溝日本區。該等學生指揮者。由西崗子區長。擔任區域爲西崗子區商會外交主任劉煥彥。並西崗方面各區長充之。日人方面學生除由各區長外。並由市役所關係者代理云。

## 伏見町前夜 一盜强搶
### 被驚而逃一無所得 事主報警嚴重緝捕

小崗子警察署轄界市內伏見町國華莊裏仲戶荻野朝陽者。於一日午夜零時十分許。家人等正在甜睡中。突有歹人將窗上玻璃打破。侵入室內。身高五尺三寸許之怪漢一名。着有浴衣。灰色禮帽。將人等於夢中驚醒。正擬呼援。該怪漢持出似手槍之兇物威嚇。謂若聲張。將處以手槍等云云。其一在外把風者。見時間甚久。身未有如何動靜。乃亦進內查視。見狀知難成行。其兩者均約年在三十五六歲上下。一時疏惚。將帽忘落於該處。均未着鞋。倘查其先侵較胖之强盜。似手上負有玻璃傷痕。亦未可知。卒以時間關係。恐招意外。一僞所得而逃。當時判明難爲日本人强盜。侵入之强盜。見形勢恐難達所願。乃即以手槍一方威迫。一方復由窗戶外逃。荻野朝陽見强盜逃走。始敢高呼求援。時將鄰右者驚醒。均赶往其處查視。問其所以。答謂有盜强闖進等情。鼓斯鄰右等群出。四處偵查。但因彙夜匪踪不見。乃急赶往該管派出所報告被匪闖入情形。該派出所據此。當即急電稟西崗子警察署。該署得報。當即通知司法係全体滿日刑事全体總動員。密佈警網於各要道。追緝在逃匪犯。卒以黑夜。强盜行踪詭密。不得弋獲。二日午前六時許。乃照會全市內四警察署協力追緝在逃匪犯云。」

## 連濱小新聞

### ＝撞傷少婦＝

現住市內奧町驪某之妻驪驪芝。者年二十五歲。於月之一日午前八時許。因事外出。徒步行走。於市內市商會東西大路橫過。適有市內丹後町十七谷地某商之鍍工細野正藏者。年三十七歲。騎電動自動車往某處辦事。行至該處。一時失愼。當將驪驪芝撞倒。人事不省。細野見尸醫禍。急行停車。欲扶起驪驪芝。但左腿負有重傷。不能起立。該細野見狀。急報告浪速町派出所。由署員馳至現場檢驗。電令市內博愛病院派人舁去醫治。並電知大連警察署。該署據報。當派署員至現場檢證。結果判明過歸雙方失愼所致。以被害者係女子。乃將醫藥費判歸騎車細野正藏負担。始和平了解云。

### ＝一場小火＝

昨日午後七時半頃。市內大連醫院看護婦宿舍。忽兆回祿之災。後被院中某者發見。知有不測。立呼起火。衆人極力撲救。並電消防署當消防車馳至時。已被院內諸人撲滅。調查失火原因。判明係驅除臭虫。以火油類誤觸於火所致云。

## 昨日舉行之 婦女節盛況
### 參加女生達萬餘衆 表演歌舞維妙維肖

大連市婦女節。原定於上星期二十六日舉行。當日因天候關係。故改於昨（二日）下午一時起於大連運動場舉行。參加者除大連市各婦人團体外。有市內十六所小學校。並九處公學堂。大同女子平藝學校。女子技藝學校。青年會小學校。神明。羽衣。彌生。女子商業等各滿日中小學校之女生。不下八十餘名。總計一萬餘人。曾代表大連全市滿日女性總出動。煥發女性之眞精神。藉此並實行滿日女界之大交歡。時至由大會會長小川順之助氏致開會詞。後因各女學校率領先生指揮各該校之學生。順序出場。表演歡滿劇萬人許之身著細運制服之女生立於幾大之運動場幾成白一色。表演歌舞。維妙維肖。博得繞圍四週萬無贊動之滿日觀衆。彩聲四起。直至四時許。由歡呼聲始行散會云。

## 司機失愼肇禍 工人幾作輪鬼
### 送院救治生命危篤

本市交通紛繁車馬往來如織。交通流血慘劇。頻有發生。昨三十一日下午以時許。市內之春町十四番地。南北大馬路上曾發生交通流血大慘劇。茲誌其經過如下。市內秋月町滿洲搬托車會社汽車修理技師。孫慶魁。並其助手工人、爲修理某汽車公司之壞車。在該大馬路一帶試驗運轉。後駛至該地。適有現充附近工業區某電氣工場之電工。旅順山頭會黃泥川文屯人張朝科三十四歲。因工務完畢騎車返舍歸途行經此地。雙方俱未注意。致發生正面衝突。將張由車撞於輪下。全体負有骨折並流血塲殷紅滿地。狀極悽慘。該司機見已招禍遂急停車報告附近派出所。由該所轉告沙河口警察署。派員前來檢証一時。橫臥在血流中不省人事之張某。抬送病院治療。由醫生施以應急手術。打救命針。始得甦生。惟出血頗多。傷勢極重生命極爲危險云。」

## 兄弟作竊 事敗被捕

原籍山東省長青縣。現住市內八幡町二番地魏慶祥年（二十七歲）於八年前由山東携妻扶子來連謀生經人介紹於市內大連百貨店之當店員其后又將其弟魏慶元現年十八歲已介紹該商店員職兄弟二人雖牧入寥口而足衣足食乃由客歲以來則經該店之傭人李鳳鳴之唆拨。頓改良心。與李聯絡於該商內竊物。與其友某者運往天津各地販賣。而事機不密。被大連警察署王刑事偵知。乃於客月二十九日。午前八時許。將其速捕拘至署內。詳加審訊供出於客歲夏季一還。於該百貨店內計共竊得貨物計共販賣得款五百餘不諱。隨即電飭該百貨店之主人。至大連警察署對質損失貨物無數目無派云。

## 惡徒撞行人 積極進行準備
### 櫃夥被騙報警追緝

小崗子衛德政街三十六番地羅貨商廣德成處。店員李祥年者。現年三十九歲。月之一日午前奉該號執事命。騎小字宇三九號自行車。在周水子大辛寨等處討賬。於午后八時許。抵行周水子車站西三丁許處。騎車進行中。適由東邊行來怪漢二名。一名故意往該李某所騎之車上撞。致將李某撞倒互起口角。各不相讓。方正在爭論中。由該怪漢扭李某至派出所辯論。李以爲現直氣壯。未懼與之前往。詎至中途。該怪漢謂將我撞傷。稍給與若干即可。李某則堅不許。如斯怪漢回身而逃。李某以爲無事。正擬騎車回櫃。則車已被其一怪漢騎之而逃之矣。乃赶往用水子派出所報告。被怪漢二名合謀詐欺事。該派出所據報。當即詳細詢其經過。查所被詐欺情形。所有自行車。似被騎逃金州方面。該擬李某之怪漢。已逃往西方。究係轉道何處。固不得知。據言所被詐之自行車價值三十五元許。係在一月前新購者。而該派出所據此電知大連警察署。仰爲追緝詐欺犯人云。

## 暹羅國會議員 視察團來連
### 滿鐵昨日設宴招待 視察完畢然後北上

暹羅國國會議員。此次爲視察新京滿洲國。特組織滿日視察團。一行十八名。由日本外交部天田書記生國際觀光局員等引率之下。自日本經由朝鮮而至滿。連日來在滿洲各地視察中。日前由奉天特經滿洲國駐連外交部辦事處成田安情。並滿鐵總務部文書課罕川歲之助兩氏等引導。乘昨巳午後六時半抵連亞細亞號快車來連。一行下陸後。投宿於大和旅館。對往訪記者由該國々有鐵路部長達畢爾代表有如左談話。最初訪日對日本第一印像。爲日本人非常清潔。且有謙讓禮貌。在日本產業都市之大阪。並國都之東京視察。比至滿洲以。最驚奇者爲新京都市計劃之壯大。其設備秩序確信將來必有世界的大新京之稱。再者爲滿洲鐵道快速車之亞細亞號。車中設備之壯麗。頗爲可觀。可程爲國際的列車。暹羅國人皆擬至日本並滿洲視察。比至東京。得見我國老人駐在日本者極夥。頗悅我國人對日本之認識。我國人向有色人種上大亞細亞運動之興味極爲猛烈。此爲暹羅國因週圍情勢關係。而想望和平者也。定於本年八月間有色人種團結會。協議該問題。總之一行於歸國後擬將日本並滿洲大事宣傳。一行於昨日午前視察旅大。午後三時出席滿鐵在星浦大和旅館所開之招待宴會。今日在市內自由行動。三日午前九時發列車再返奉天。經由山海關而至天津。視察華北一帶云。

## 方面委員設宴 餞別前民署長

大連民政署內。關東州廳方面委員張洪五。郭子珍。安兹民。王信齋。由子源。徐憲齋。趙成德。許億年。等諸氏。爲惜別前民政署長御影池及現任地方課地方係主任北角。二氏特於一日午後七時半。假市內大連亭設宴祖餞云。

## 陸上運動會 捐獎芳名錄

廣生行 捐大號花露水牛打三號花露水一打捐三號千日香水牛打三號牙膏一打。捐三號辣醬油一打。桂花香皂牛打。
永豐裕 捐貴妃牌汁衫二打。
泰華樓 捐大銀盾一隻。
新昌號 捐毛巾子四打。
孫秀岩 捐木製大文具盒十個
新民鐵工廠 捐雜記賬一百本鉛筆廿四打。
新昌盛 捐毛巾子二打香皂二打。
雙盛油坊 捐白蘭皂二打美人牌牙粉一打。又捐鉛筆十二打雜記賬一百本。
成康號 捐毛巾子二打。
同蚨銀號 捐女人手套一打。
王少臣 藍少齋。林壽先。合捐大銀盾一只。

## 介紹

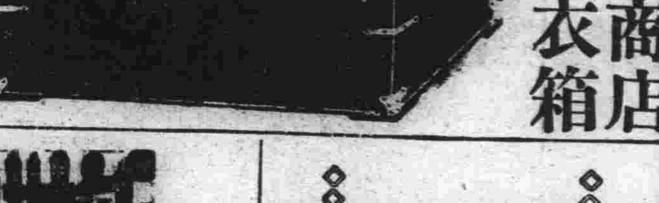
▲健美商行代賣學生服 大連市西崗福德街六六番地。健美商行。運動器具。並事務用品書籍販賣商。此商爲謀州內外一般學童應用之便利。特由日本學生服製作名商店。所製作之東鄉印學生服。爲全滿總代理商該服品質優良價格低廉。刻下州外奉天遼陽新京並州內各地。各關係商店前往購買者頗不乏人云。


現代應需品
新到大宗草帽
樣式特別新奇 定價格外克己 最經濟最普及 每頂四角到八角
大連 天成綢緞莊

三泰洋行的禮品
送人——保能滿意
因爲東西好

鉛石印 洋式印賬 簿製造
書籍、帳簿、信箋、傳單、諸表、及目錄等類。股票、支票、貨物傳單、文憑、地圖、商品祭、仿單等類、裝訂優美堅無比牢、技術既精巧價値亦低廉名片印刷鮮明且迅速
大連市大山通 小林又七支店 電話 代表二一六一一番 長二一六三三番

遠東商店 樟木衣箱



眞正大價減

敝店自向江西採辦樟木衣箱原料發售以來頗蒙各界贊許確比他貨乾燥耐用因此數月以來供不應求爲特向上海添聘上等技師到連將所存乾燥原料急極製造以供各界購用刻因爲前缺貨之時徒勞顧客枉駕起見故於本月廿五日起至六月八日止在此兩星期內特別大減價以酬惠顧諸君之雅意幸勿錯過機會

特號樟木箱子 每只金票拾六元九毛
大號樟木箱子 每只金票拾五元
二號樟木箱子 每只金票拾三元九毛
大號喇羅咪鐵箱 每只金票二拾元
二號喇羅咪鐵箱 每只金票拾八元

再有敝店專製日本式紫檀細工以來亦蒙贊美刻因添製中國式紅木房間傢具以及掛屏鏡架等因店中地位太小致不能陳設故備有樣本任從貴客選擇如欲定製請駕臨面議其價無不格外克己
大連市浪速町三十八番 遠東紫檀細工樟木衣箱商店

新世界有聲電影院
陽曆六月四號起映三天 電三二九三六
（陽曆六月二・三號四號日間映影夜間評劇電影）

端節三場電影評戲合演

特色
裸体女妖數十人 且歌且舞
八戒誤入迷魂洞 亦香亦艷
洞房新娘變悟空 變化無窮

八洞七妖迷唐僧 肉体橫陳媚態動人
黃花觀孫猴破妖仙 火光冲天金龍出現
紫雲山少婦遭刼難 哀感頑艷悽慘欲慟
猪八戒大鬧千花洞 滑稽詼諧笑話百出

▲西遊記之一精彩▼

放銀幕上空前之精彩
◎有千變萬化神奇奧妙之神怪◎

啓者敝院爲謀觀衆的耳福眼福起見特聘筱麻紅！評劇太斗及全班四十餘人此番去東京灌片由連經過挽留全班在影後台獻技凡知評劇者無不同聲贊美今則留洋回國尤其添精聚彩可謂我連濱者影好戲者兩大幸福！

大鬧黃花觀

◀清雅坤伶評戲大家青衣花旦▶

花月琴 筱麻紅 孫玉亭

全本 循還報
拿手好戲與衆不同

另加各樣新奇魔術佈景專門彩畫五色佛堂金裝聖像樓台金殿龍宮天堂花園公庭清山碧水奇花異草五色電光變化無窮場場更換一天異樣請駕早臨以飽眼福以慾耳福

注意鐘點延長
早場一點起映 映至三點半止
早場三點半開戲 演至六點半止
晚場七點半起映 映至九點四十分止
晚場九點四十分開戲 演至十一點五十分

諸君請駕早臨

漢譯詳註

# 日文尺牘大全

各官公署各學校及各地商會等機關推奬購讀之優良日文參考書國際交際上之寶典！

（定價大洋一元二角郵費八分）

第二版已出！本日發行！

請看其銷行之迅速！

請看其內容之充實！

發行所　泰東日報社出版部　大連市奧町八五（振替大連一三七三）

批發處　啓化書社（新京三馬路北坐西）　德和昶書莊（奉天城內鼓樓南）　關東印書館（大連西崗大龍街一六（電話三三〇二二））　三元堂書局（錦州東大街）

經售本書之泰東日報分社地址

新京　永樂町二丁目　營口　小紅樓北德盛樓胡同
奉天　大西邊門外分所東側　錦州　東關上帝廟
哈爾濱　道外北十道街北頭　承德　四道街
吉林　老晉隆胡同　遼陽　城內大什街
齊齊哈爾　鹽熙胡同　旅順　柳町
安東　八道溝新豐街　金州　韓家街

（此外各地分社及有名書局均代售）

自從有史以前直至君閱此廣告之時關於人類健康之規律從無變更且亦永不變更此鐵律爲何即

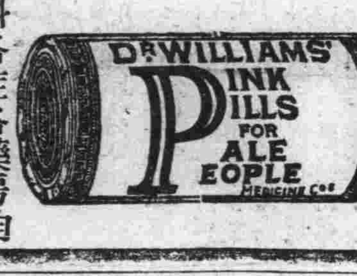
**良好之健康由於豐富之良好血液**

是也不論男女老少苟其血液稀薄污濁或不足斷難享良好之健康韋廉士醫生紅色補丸即本此規律而發明使人得享良好健康之妙品其補血益血之功超羣越衆爲世界千萬男女所賴以保持其健康者已歷五十年矣君如覺体力不濟請即一服此屢試屢驗之補血健腦聖品而獲其嘉惠也可

江蘇蘇州吳殿直巷十九號吳漁川君來書云「廿五年前鄙人在前清任兵備道時曾服韋廉士紅色補丸補体甚見效驗今年已七十矣仍然康健如常甚多親友由余勸服此丸亦均康強茁壯今奉上鄙人廿五年前攝影一幀聊表謝衷耳」

廣東汕頭汕報社少東李傑君來書云「鄙人身患遺洩纏綿數載原氣大傷雖經調治未有效驗近服韋廉士醫生紅色補丸初覺飯量增加繼則遺洩停止終乃完全復元康强有力矣」

韋廉士醫生紅色補丸無敵補品統治由血虧而起之各症如血虛腦弱食滯早老各種瘋痛瘧疾久病之後身体虛弱以及婦科各症各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶大洋一元五角六瓶八元郵力在內






## 患咳無憂含用 韋廉士吸入止咳片

咳嗽務宜注意忽而不治症愈劇体亦愈虛應即含用韋廉士吸入止咳片吸其藥氣以治療之此片爲新式咳藥含在口中鎔化立發出芬芳滅菌治療之氣体直入呼吸器全部而行直接之治療

山西津鹽務查驗所劉君景春來書云「鄙人久患咳嗽哮喘不以爲意竟至肌瘦面黃飲食大減屢藥罔效近經友人王子安君介紹韋廉士吸入止咳片立見痊可現已咳止体回故對于該止咳片之奇功甚爲欽佩也」韋廉士吸入止咳片爲統治咳嗽傷風喉痛哮喘氣管支炎等症最速效最爽適之藥物各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角郵費不取

# 衛生指南

## 花柳病問答

問　花柳病係爲如何病

答　所謂花柳病者、即是淋病、軟性下疳及梅毒之三種、各由特種之細菌、而起因之傳染病、偶有合併病時、即與淋病及梅毒同時發生、各依其病之原、而別其治療之法

### 第一　淋病

問　淋病如何患染、又係何等病狀

答　淋病係所謂苛儡苦根之細菌、浸犯尿道之粘膜部而感羅者、殆多由於不潔之交接而患之、至其病狀、即男與患本病之婦女相交接、經過一日乃至五日後、其尿道口便初覺疼癢、更感燒熱、遂致疼痛、其局部亦漸見紅腫、並附着些微之透明粘液、患者試採自己所放之尿、置入玻璃杯中、其尿中必見多數絲形粘膜體、再越一二日、龜頭包皮、自尿道口亦極腫、尿道流洩黃色濃汁時、其疼痛劇烈、實不堪受、其尿狀如絲、且點滴斷續不常、陽莖勃起而遺精、其痛苦亦難言狀、不得安眠精神錯亂、頭痛頻仍、消化不良、如斯病狀、謂之急性淋病、倘如斯時、若得適了之治療法時、可期迭癒、不然則延成慢性淋病、雖似痊愈、而其菌仍久潛在尿道口內、偶在交際場中飲酒時、頓覺疼痛更洩出膿汁時、或發生副睾丸炎、因即演成不姙之原因、更能發生膀胱炎攝護腺炎等症、步行艱難、痛狀不堪、婦女患染時、亦與男子同樣、婦人子宮或膣被浸犯時、始初頗覺寒冷並時發熱、體溫上昇至三十九度餘、下腹部實覺墜壓、局部亦痛、雖頻覺尿意、而排便却困難、所排者僅是黃色或赤色之白帶耳、嘔吐不絕食欲退減、頭痛目暈、上擾心悸亢進等々無常、又連生不姙之症、假如受胎、亦速流產、亦易變成癌腫之原因

問　淋病之可懼者、固已略知之矣、但關於生命上果有危險與否、又其治療法如何

答　若施以適宜之治療、固可痊癒、否則遲延時、即易移變爲慢性者、治療困難、倘再不守攝生法、即併生副睾丸炎、膀胱炎、尿道狹窄、關節炎等々之難症、尤能生心臟辨膜炎、心囊炎、心臟症等、於生命上、亦頗難保

問　關於攝生法及適當治療法請詳敎之

答　須常保身體之安靜、勿食酒類酸物以及難以消化等食品、只擇食牛奶無脂肪之魚肉野菜等物更須便通整理、慎勿交接、防却情慾、且得常保身手之清潔、倘病毒浸入眼中時、即生極重之眼病、甚或盲目、關此症之藥劑、服用特製之哈郎淋濁丸爲最恰當、且此特製之哈郎淋濁丸、可消却尿道罹病之毒、或膀胱、而其中之細菌、亦能殺滅、又可防止尿之分解、消除炎症、又具鎭痛健胃之功效、倘或病勢稍退或慢性症、將普通哈郎淋濁丸服用之、尤爲適宜、普通哈郎淋濁丸、在腸內能與石炭酸化成同等之效力、在尿道中、又可使其殺菌、清滌毒質、現今與歐美各國視爲最重之健胃調腸藥、合配而成、服此特製之哈郎淋濁丸、必減洩膿汁、尿道免痛、再內服普通哈郎淋濁丸、而另以哈郎治淋座藥挿於尿道內、其效尤速、似此之哈郎治淋座藥、防炎症且可止痛、而對於收縮血管內組織之淋菌、又有使其絕滅之效、如此內外相應之治療品、任有如何萬惡之淋菌、猶如晨霜迎旭日、自可融解矣

問　淋病可謂最難醫療之症矣、但需幾日間可能治癒

答　凡稱謂淋病藥者、不下百餘種、又有信口自誇大發廣告、宜傳內稱一星期內便能治癒等語、而究其實際、淋病原係難醫之症、除繼續緊治終難收效、至治療期間之長短、觀其人體質及攝生法如何而定、最速兩個月、慢者須半載以上、雖或一月內可治痊、終難斷根、無非淋菌減少、一部分仍潛伏其中、世人不明眞相、以爲雖不攝生、亦可活動、誤信一星期間即能治癒、其實竟被其迷、試查服此藥者、全無效果、一星期或十日間完痊者、究其根本之妙藥、決無、且有神效者、莫若哈郎淋濁丸、連而服之、收效甚速

### 第二　軟性下疳

問　關於淋病之所以、固已詳聞矣、惟軟性下疳尙未盡知、請詳述之

答　軟性下疳、即是軟性下疳菌、經交接或接吻及飲食器具等而發生、普通多由於交接而起、病狀在感患二三日後、皮上始見漲腫、含有膿液、乾燥時繼起痂皮、包其所流之膿液、經過三星期間、具有最強烈之傳染力、附近周圍、若被接觸時、到處潰瘍、愈連愈多、至第四星期、越由癢而變成赤腫、膿數日漸消滅、其膿液之分泌、自然溶滅、傳染力亦隨之而衰弱、由此發生鮮紅色之肉芽、治癒時總須四個星期之時日、此期間若再發生潰瘍時、則醫治難而需時常

問　軟性下疳之治療法如何方可

答　軟性下疳、爲花柳病中最輕之症、治療亦易、但、頻發橫痃、成爲膿液時、則醫需長時間、而梅毒之混合傳染時亦甚多、故須服用哈郎清血丸、以爲淨血之作用、哈郎清血丸之藥效、在梅毒方面可詳細說之、至對於治潰瘍之最效藥法、以結晶石炭酸腐蝕之後、再佈以黃碘、又以百分之十之愛露爾軟膏付貼之、是爲至效（若有嫌惡黃碘之臭味者以鐵爾碼登兒代之）

### 第三　梅毒

問　最後請再將最可怕之梅毒詳細指示之、梅毒之可怕實例、亦曾閱過、但如此之可怕者何梅毒之原因、係由所謂斯比露里的巴利達而起、亦有因交接接吻飲食器具烟袋等傳染者、又有從母之梅毒遺傳而患者、請將梅毒之病狀詳而述之

答　關於梅毒之詳細病狀、他日再論、現在僅將其大略試述之如下

梅毒普通分之爲三期、第一期梅毒、在感染病毒之部分發現、第一變化、稱之謂初期硬結、或硬性下疳、是傳染後經過三個星期而發生、稍硬且腫、表面有頗淺之創傷、其初期之硬結、移時由中央部漸化爲軟、性、破則發生卵形潰瘍、成爲赤銅色、表面平滑、邊呈綠色而極硬、繞圍四週、普通不甚痛、由斯鼠蹊部之淋巴線亦腫、腫、則所謂橫痃生矣、繼而肘腋窩頸等、生同腫、爲梅毒蔓延遍身、亦成第二期梅毒、感染後約經過三個月、是爲第二期、自感染之起始發現、至三個年間、全身發現梅毒性之紅斑、薔薇疹丘疹膿疱疹等々、同時如毛髮之脫落、鼻梁崩裂、頭痛關節痛等諸症、亦相繼發生、至斯已成第三期矣、所謂橡皮腫者、皮膚筋肉骨肉內臟神經中樞等處、皆化成膿、次則演出骨部之梅毒、

問　此等雖是普通之經過、亦有所說奔馬性之梅毒者、於感染後四五星期起、又有速成第二期或第三期之病狀者、請將梅毒之治療法敎之、最近聞有六〇六及九一四等梅毒藥、普能醫治梅毒、果有如是之神效否

答　六〇六與九一四等藥、全用砒素爲原素、雖稱是梅毒之特效藥、而用時若不經專門醫師之手術、亦有危險、梅毒菌因有激烈之抵抗力、以六〇六或九一四藥、馴化時、比較效力頗微、總之莫若服用哈郎清血丸、其服之入內時、其藥力之作用、可直達血體內、潛伏之梅毒菌、同由大小便排泄於外、使身體清淨、眞有特殊之佳點、血液中之淋巴液、既已淨化、身必亦覺爽快、痊癒極速、此固民闊之簡易治法、尤爲最效者、即以六〇六注射之後、再以哈郎清血丸服之、於內、效果既大、而愈日亦速、至於居所偏僻、不得注射之便者、單以哈郎清血丸服用之、亦是脫離痛苦之良法、

問　以上花柳病之大體、固已盡知矣、但此外再有無全滅花柳病之妙法

答　凡稱是動物者、皆有性慾、是乃天賦之本能、任有如何之法律、及若大之能力、亦難制性慾之不發、世界愈文明、則愈尚晚婚、是故一般慰其性慾於花柳巷者爲最多、因而花柳病之患者有增不減、普及一時、有稱花柳病謂文明病者、實則絕人之種、滅國之[illegible]

問　似此之哈郎妙藥、價値幾何、又售賣在何處

答　哈郎妙藥在大連市山縣通九十八番地和公司發售、其他各地順有名藥房皆有代賣、今再將哈郎妙藥之種類別誌如下

哈郎淋濁丸（特製）（大瓶四元五角）（中瓶二元五角）（小瓶一元二角）

哈郎淋濁丸（普通製）（大瓶二元）（中瓶一元二角）（小瓶六角）

哈郎清血丸（大瓶二元）（小瓶一元二角）

哈郎治淋座藥（每盒五角）

倘各藥房賣盡時、請以滿日小滙票（日滿小滙兌）或用郵票、向本店函購、奉命不悞、發送費由本公司擔負

效能適確。萬人無不贊奬

如左病症須以哈郎止痛片速使用之

頭痛　牙痛　感冒　關節痛　腰痛　其他一切之疼痛症

每瓶金票三角



頑癬皮膚病脚氣用哈郎脚氣水即癒

皮膚病。均係細菌之作用、潛伏於表皮下。以苦吾人。故以浸透力強甚之哈郎氣脚水塗之、經兩三日使表皮新陳代謝。以達全癒之目的。此效果保未曾有之大發見、非誇語也

每瓶國幣五角